

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 103 (1985)
Heft: 247

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 26.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 62.-, halbj. Fr. 37.-, Ausland Fr. 80.- jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 62 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 62.-, un semestre fr. 37.-, étranger fr. 80.- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 62 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 247 - 3981

Bern, Mittwoch 23. Oktober 1985
 Berné, mercredi, 23 octobre 1985

103. Jahrgang
 103e année

No 247 - 23. 10. 1985

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti e concordati

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg,
 Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen,
 Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce -
 Marchi di fabbrica e di commercio 340968-341020

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Der Grosshandelspreisindex im September 1985 - L'indice des prix de gros
 en septembre 1985.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fallig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garantis du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich (4624)

Konkursamtliche Nachlassliquidation

Gemeinschuldner: Nachlass des Schnetzler Hans, geb. 28. September 1943, von Gäehlingen SH, gest. 1. August 1985, wohnhaft gewesen Wydäckerring 72, 8047 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 2. Oktober 1985.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 13. November 1985.

8048 Zürich, den 18. Oktober 1985

Konkursamt Altstetten-Zürich,
 Altstetterstrasse 142, 8048 Zürich

Kt. Zürich (4623)

Gemeinschuldnerin: Lantem AG, Betreibung von Handel aller Art, insbesondere mit Teppichen und Esswaren, Seefeldstrasse 45, 8008 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 15. Oktober 1985.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, 15. November 1985; 14 Uhr, im Büro des Konkursamtes Riesbaeh-Zürich, Feldegstrasse 49, 8008 Zürich.

Eingabefrist: bis 30. November 1985.

8008 Zürich, den 18. Oktober 1985

Konkursamt Riesbaeh-Zürich

Kt. Bern (4604)

Gemeinschuldnerin: Pro Casa Wohnbauförderungsgenossenschaft Bern, Giacomettistrasse 33a, 3006 Bern.

Datum der Eröffnung: 30. September 1985.

Eingabefrist: 22. November 1985.

Die erste Gläubigerversammlung findet statt: Dienstag, 29. Oktober 1985 um 15 Uhr im Sitzungszimmer des Konkursamtes Bern, Nordring 30, Eingang Turnweg 7.

3000 Bern, den 17. Oktober 1985

Konkursamt Bern

Ct. de Berne (4642)

Avis préalable d'ouverture de faillite

Failli: Bessire René-André, 1944, inspecteur d'assurances, rue du Faubourg 2, ci-devant à La Neuveville, a été déclaré en faillite le 25 septembre 1985, notifiée le 14 octobre 1985.

La procédure de faillite, les délais de productions et de revendications, etc., seront publiés ultérieurement.

2520 Le Neuveville, le 21 octobre 1985

Le substitut aux faillites:
 G. Racine

Kt. Solothurn (4627)

Gemeinschuldner: Fuhrer Fritz, 1945, Gärtnerei, Wilerstrasse 17, Gerlafingen.

Datum der Konkurseröffnung: 6. September 1985.

Summarisches Verfahren im Sinne von Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis und mit 14. November 1985 (die Forderungen sind Wert 6. September 1985 aufzurechnen).

4500 Solothurn, den 18. Oktober 1985

Konkursamt Kriegstetten

Kt. Basel-Stadt (4625)

Gemeinschuldner: Schümnik Gustav, geb. 28. Oktober 1946, von Österreich, Mechaniker, Riehenring 143, Basel, Inhaber der am 17. Mai 1985 erloschenen Einzelfirma «Gustav Schümnik», Handel mit Automobilen sowie Betrieb einer Automobilwerkstätte, Clarastrasse 45, Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 23. September 1985.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist: bis 12. November 1985.

4001 Basel, den 23. Oktober 1985

Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Stadt (4626)

Gemeinschuldner: Nucci-Malagrino Onofrio, geb. 8. Mai 1954, von Italien, Sanitärmonter, Murbacherstrasse 48, Basel (früher Burggartenstrasse 6, Pratteln BL), Inhaber der am 27. August 1985 erloschenen Einzelfirma «Nucci Fashion», Verkauf von Schuhen und Bekleidungsartikeln, Burggartenstrasse 6, Pratteln BL.

Datum der Konkurseröffnung: 24. September 1985, Insolvenzerklärung.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist: bis 12. November 1985.

4001 Basel, den 23. Oktober 1985

Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Appenzell I.Rh. (4641)

Vorläufige Konkursanzeige

Über Reber Hansjörg G., geb. 1946, wohnhaft gewesen: Hotel Rössli, Steinegg, 9050 Appenzell, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten von Appenzell am 2. Oktober 1985 der Konkurs eröffnet worden.

Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

9500 Appenzell, den 21. Oktober 1985

Konkursamt Appenzell

Ct. de Vaud (4605)

Failli: Paux Louis, né le 5 juin 1925, boucheerie-charcuterie, rue de la Gare 8, à Pully, domicilié anciennement à Pully, rue de la Gare 13, actuellement à Lausanne, chemin du Levant 153.

Date du prononcé: 25 septembre 1985.

Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 12 novembre 1985.

1001 Lausanne, le 16 octobre 1985

Office des faillites

Ct. de Vaud (4603)

Faillie: Scratcher SA, exploitation et commercialisation du brevet Patente Pending relatif à une spatule-grattoir, dont le siège est à l'avenue Victor-Ruffly 2, Lausanne.

Date du prononcé: 20 juin 1985.

Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 12 novembre 1985.

1001 Lausanne, le 17 octobre 1985

Office des faillites:
 Ch. Kammermann, préposé

<p>Ct. de Vaud (4628)</p> <p>Faille: W. Solidec SA, avenue des Alpes 17, 1450 Ste-Croix. Date du prononcé: 25 septembre 1985. Faille sommaire, art. 231 LP. Délai pour la production des créances et autres droits: 12 novembre 1985.</p> <p>1422 Grandson, le 18 octobre 1985</p> <p>Le préposé aux faillites: Laurent</p>	<p>Kt. Zürich (4630)</p> <p>Über Schanz Rolf, geb. 1940, deutscher Staatsangehöriger, Werkzeugmacher, Oberlandstrasse 109, Uster ZH, Inhaber der Einzelfirma Rolf Schanz, Rund- und Werkzeugschleiferei, Zelglstrasse 11, Robehausen-Wetzikon ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 18. Juli 1985 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 16. Oktober 1985 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.</p> <p>Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 4. November 1985 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3300.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.</p> <p>8610 Uster, den 18. Oktober 1985</p> <p>Konkursamt Uster: M. Pfister, Notar-Stellvertreter</p>	<p>Ct. de Genève (4597)</p> <p>Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.</p> <p>Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.</p> <p>Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.</p> <p>Faille: Gico S.A., en liquidation, gestion, organisation, coordination et supervision de tous projets de construction et autres investissements; établissement de programmes informatiques et systèmes de contrôle; participations, ayant son siège place de Cornavin 16, à Genève.</p> <p>Date de l'ouverture de la faillite: 7 octobre 1985. Date de suspension de la liquidation: 21 octobre 1985.</p> <p>Délai pour l'avance des frais: 4 novembre 1985. Montant de l'avance: fr. 3000.-</p> <p>1200 Genève, le 23 octobre 1985</p> <p>Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>
<p>Ct. de Genève (4602)</p> <p>Faille: Sportsworld Voyages S.A., vente et organisation de voyages dans le domaine du sport; représentation de centres de vacances sportives et organisation de voyages s'y rapportant, ayant son siège rue Rothschild 39, à Genève.</p> <p>Date de l'ouverture de la faillite: 13 mai 1985. Liquidation sommaire, art. 231 LP: 21 octobre 1985. Délai pour les productions: 12 novembre 1985.</p> <p>1200 Genève, le 23 octobre 1985</p> <p>Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>	<p>Kt. Basel-Stadt (4629)</p> <p>Gemeinschuldnerin: Hänggi-Maschinen AG, Konstruktion, Fabrikation und Verkauf von Maschinen usw., Dornacherstrasse 210, Basel.</p> <p>Datum der Konkurseröffnung: 15. August 1985.</p> <p>Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 14. Oktober 1985.</p> <p>Falls nicht ein Gläubiger bis zum 2. November 1985 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2000.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.</p> <p>4001 Basel, den 23. Oktober 1985</p> <p>Konkursamt Basel-Stadt</p>	<p>Kollokationsplan - Etat de collocation (SchKG 249-251) - (LP 249-251)</p> <p>Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwacht in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.</p> <p>L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.</p>
<p>Ct. de Genève (4601)</p> <p>Faille: Storex S.A., achat, vente, importation, commission et représentation de toutes matières premières, marchandises de toute nature et de toute provenance, produits et articles manufacturés ou non, ayant son siège rue de l'Athénée 19, à Genève, atelier rue Gustave-Revillod 6, à Carouge.</p> <p>Date de l'ouverture de la faillite: 5 août 1985. Liquidation sommaire, art. 231 LP: 21 octobre 1985. Délai pour les productions: 12 novembre 1985.</p> <p>Les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 384.353 sont révoquées par cette publication.</p> <p>1200 Genève, le 23 octobre 1985</p> <p>Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>	<p>Kt. Basel-Landschaft (4643)</p> <p>Über Graf-Arrojo Martin, geb. 1957, Koch, von Rothenfluh, früher in Gelterkinden, nun in 4457 Diegten, Raimattgasse 5, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Gelterkinden vom 29. Juli 1985 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 21. Oktober 1985 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.</p> <p>Falls nicht ein Gläubiger bis zum 4. November 1985 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 2000.- Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.</p> <p>4450 Sissach, den 21. Oktober 1985</p> <p>Konkursamt Sissach</p>	<p>Graduatoria (LEF 249-251)</p> <p>La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.</p>
<p>Ct. de Genève (4600)</p> <p>Faille: Interactif Computer Products ICP S.A., achat, vente, développement et représentation de systèmes et de produits d'informatique basés sur l'utilisation de mini-ordinateurs en temps réel; fourniture de prestations pour mise en service, programmation initiale et modifications ultérieures de tout appareil et matériel s'y rapportant, ayant son siège chemin Edouard-Sarasin 24A, au Grand-Saconnex.</p> <p>Date de l'ouverture de la faillite: 29 août 1985. Liquidation sommaire, art. 231 LP: 21 octobre 1985. Délai pour les productions: 12 novembre 1985.</p> <p>Les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 384.891 sont révoquées par cette publication.</p> <p>1200 Genève, le 23 octobre 1985</p> <p>Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>	<p>Ct. de Vaud (4606)</p> <p>La faillite ouverte le 26 septembre 1985 contre la société Gilde du Tapis d'Orient S.A., rue St-Martin 9, à Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.</p> <p>Si aucun créancier ne demande d'ici au 2 novembre 1985 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 3000.-, cette faillite sera clôturée.</p> <p>1001 Lausanne, le 16 octobre 1985</p> <p>Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé</p>	<p>Kt. Zürich (4632)</p> <p>Abänderung des Kollokationsplanes</p> <p>Im Konkurs über F. Züger & Co., Limmattalstrasse 177, 8049 Zürich, Geschäft: Aargauerstrasse 110, 8048 Zürich, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei uns zur Einsicht auf.</p> <p>Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 23. Oktober 1985 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird die Zulassung rechtskräftig.</p> <p>8049 Zürich, den 17. Oktober 1985</p> <p>Konkursamt Hönge-Zürich: W. Kunz, Notar-Stellvertreter</p>
<p>Einstellung des Konkursverfahrens (SchKG 230)</p>	<p>Ct. de Genève (4596)</p> <p>Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.</p> <p>Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.</p> <p>Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.</p> <p>Faille: Cometeo S.A., achat, vente, représentation, importation et exportation de tous produits agro-alimentaires ou de nature, ainsi que fourniture de services administratifs et commerciaux, ayant son siège rue de Vermont 37-39, à Genève.</p> <p>Date de l'ouverture de la faillite: 3 juin 1985. Date de suspension de la liquidation: 21 octobre 1985. Délai pour l'avance des frais: 4 novembre 1985. Montant de l'avance: fr. 3000.-</p> <p>1200 Genève, le 23 octobre 1985</p> <p>Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>	<p>Kt. Zürich (4609)</p> <p>Änderung des Kollokationsplanes</p> <p>Im Konkurs über die Seiler & Weiss AG, Heizungs- und Sanitärinstallationen, Bahnhofstrasse 6, 8803 Rüschlikon, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Thalwil, Gotthardstrasse 16a, 8800 Thalwil, zur Einsicht auf.</p> <p>Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 23. Oktober 1985 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Nachtrag rechtskräftig.</p> <p>8800 Thalwil, den 17. Oktober 1985</p> <p>Konkursamt Thalwil: Ch. Biefer, Notar-Stellvertreter</p>
<p>Suspension de la liquidation (LP 230)</p>	<p>Kt. Zürich (4645)</p> <p>Über die Mesax AG, Warenhandel aller Art usw., mit Sitz in 8600 Dübendorf, Ringstrasse 14, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 3. Oktober 1985 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 21. Oktober 1985 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.</p> <p>Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 4. November 1985 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 9000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.</p> <p>8600 Dübendorf, den 23. Oktober 1985</p> <p>Konkursamt Dübendorf Postfach, 8600 Dübendorf</p>	<p>Kt. Zürich (4608)</p> <p>Kollokationsplan und Inventar</p> <p>Im Konkurs über Bopp Angelo, geb. 1935, von Birmenstorf AG, kaufmännischer Angestellter, Neudorfstrasse 44, 8820 Wädenswil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wädenswil zur Einsicht auf.</p> <p>Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 23. Oktober 1985 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.</p> <p>Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:</p> <ol style="list-style-type: none"> beim Bezirksgericht Horgen als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke, beim Konkursamt Wädenswil: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet. <p>8820 Wädenswil, den 17. Oktober 1985</p> <p>Konkursamt Wädenswil: Baumann, Notar-Stellvertreter</p>
<p>Kt. Zürich (4644)</p> <p>Über Böbner René, 1956, von Flühli LU, Schreiner, wohnhaft Rütli-Strasse 14, 8604 Volketswil; Inhaber der Einzelfirma «René Böbner, Bau- u. Möbelschreineri usw., Guntenbachstrasse, 8603 Schwerzenbach», ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 10. Oktober 1985 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 21. Oktober 1985 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.</p> <p>Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 4. November 1985 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.</p> <p>8600 Dübendorf, den 23. Oktober 1985</p> <p>Konkursamt Dübendorf Postfach, 8600 Dübendorf</p>	<p>Ct. de Genève (4598)</p> <p>Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.</p> <p>Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.</p> <p>Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.</p> <p>Faille: Epoxx S.A., entreprise générale de construction; toutes opérations relatives au revêtement du sol, à l'étanchéité et à l'injection, ainsi qu'importation et exportation de produits de construction, ayant son siège précédemment boulevard Georges-Davon 16, à Genève, actuellement route des Acacias 34, à Genève.</p> <p>Date de l'ouverture de la faillite: 7 août 1985. Date de suspension de la liquidation: 21 octobre 1985. Délai pour l'avance des frais: 4 novembre 1985. Montant de l'avance: fr. 3000.-</p> <p>Les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 385.009 sont révoquées par cette publication.</p> <p>1200 Genève, le 23 octobre 1985</p> <p>Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>	<p>Kt. Zürich (4608)</p> <p>Kollokationsplan und Inventar</p> <p>Im Konkurs über Bopp Angelo, geb. 1935, von Birmenstorf AG, kaufmännischer Angestellter, Neudorfstrasse 44, 8820 Wädenswil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wädenswil zur Einsicht auf.</p> <p>Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 23. Oktober 1985 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.</p> <p>Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:</p> <ol style="list-style-type: none"> beim Bezirksgericht Horgen als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke, beim Konkursamt Wädenswil: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet. <p>8820 Wädenswil, den 17. Oktober 1985</p> <p>Konkursamt Wädenswil: Baumann, Notar-Stellvertreter</p>

Kt. Bern (4646) **Schluss des Konkursverfahrens**
(SchKG 268)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldnerin: **Lisolit AG**, Bodenbeläge, Isolationen, Mühlestrasse 4, 3123 Belp.
Anfechtungsfrist: 26. Oktober 1985 bis 5. November 1985.
3123 Belp, den 21. Oktober 1985 Konkursamt Seftigen in Belp

Clôture de la faillite
(LP 268)

Chiusura del fallimento
(LEF 268)

Ct. de Berne (4607)
Failli: **Brunner A.**, Surf Technic, Tavannes.
Date du dépôt: 23 octobre 1985.
L'état de collocation des créanciers de la faillite susmentionnée peut être consulté à l'office des faillites soussigné.
Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication (art. 250 LP); sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est également déposé.
Les recours et demandes de cession éventuels doivent être déposés dans le même délai de dix jours.
2740 Moutier, le 18 octobre 1985 Office des faillites, Moutier:
F. Voirol, préposé

Kt. Zürich (4634)
Das Konkursverfahren über **Klaiber Roger**, geb. 1939, von Neuhäusern, Architekt, Forchstrasse 127, 8127 Forch, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 16. Oktober 1985 als geschlossen erklärt worden.
8610 Uster, den 22. Oktober 1985 Konkursamt Uster:
R. Mathieu, Notar-Stellvertreter

Realizzazione degli stabili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno
(LEF 138, 142; RFF del 23 aprile 1920, modificato il 4 dicembre 1975, art. 29, 73a)

Ct. Ticino (4617)
Rogatoria n. 141/1985
Incanto n. 435/1985

Sospensione incanto
Si rende noto che l'incanto della part. n. 731 costituita in proprietà per piani e precisamente fol. PPP 6477-200/1000 e fol. PPP 6478-800/1000 sita nel territorio del comune di Ponte Capriasca, intestata a **Marisella SA**, Lugano, indetto per il giorno 28 novembre 1985, come dall'avviso apparso sul Foglio ufficiale svizzero di commercio del 28 settembre 1985, è sospeso.
6900 Lugano, il 16 ottobre 1985 Ufficio esecuzione e fallimenti circondario 2, 6901 Lugano
Per l'ufficio: A. Cerri, uff.

Ct. Ticino (4647)
Si rende noto che a partire dal 28 ottobre 1985 è depositata la graduatoria nel fallimento della ditta **Tami Hans**, impresa costruzioni, 6712 Malvaglia-Chiesa, presso gli uffici della Amco Fiduciaria SA, casella postale 98, 6760 Faïdo (tel.: 094 38 17 50/38 17 91).
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti all'autorità giudiziaria entro 10 giorni dal deposito; nel caso di mancata contestazione essa si riterrà come riconosciuta.
6760 Faïdo, il 21 ottobre 1985 L'amministratore del fallimento:
Erto Paglia

Kt. Bern (4615)
Gemeinschuldner: **Spahr Fred**, Marema, Eschenweg 10, 2543 Lengnau, Privat; Gummenweg 7, 2543 Lengnau.
Datum des Schlusses des summarischen Konkursverfahrens: 16. Oktober 1985.
3294 Büren an der Aare, den 17. Oktober 1985 Konkursamt Büren

Nachlassverträge - Concordats Concordati

Sursis concordataire et appel aux créanciers
(LP 295, 296, 300)

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Ct. de Vaud (4610)
Failli: **Menuiserie-ébénisterie-charpenterie Luc Cherix & Cie S.A.**, 1880 Bex.
Date du dépôt: 23 octobre 1985.
Délai pour intenter action en opposition: 2 novembre 1985, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé, art. 34 OOF, revendications.
Communication ICHA: la déclaration de grossiste émise sous no 741 435 est révoquée par la présente publication et non le no 741 865.
1860 Aigle, le 15 octobre 1985 Office des faillites d'Aigle:
F. Bigler, préposé

Ct. de Fribourg (4614)
Failli: **Aebischer Marcel**, 1952, de Heitenried, auparavant exploitant un commerce de vidéo, boulevard de Pérolles, à Fribourg; domicile privé: route du Centre 12, à Marly.
Date de la clôture: 8 octobre 1985.
1700 Fribourg, le 16 octobre 1985 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: B. Chappuis

Ct. de Berne (4635)
Débitrice: **FNM Fonderie Nouvelle SA**, rue des Ouches 40, 2740 Moutier.
Date de l'octroi du sursis: 9 octobre 1985.
Durée du sursis: 4 mois, soit jusqu'au 9 février 1986.
Commissaire au sursis: **Jean Hirsbrunner**, Fiduciaire Verex SA, rue Dufour 51, 2502 Bienne.
Délai pour les productions: 20 jours dès la publication dans la Feuille officielle suisse du commerce.
Assemblée des créanciers et consultation des pièces: seront déterminées à une date ultérieure.
La débitrice propose à ses créanciers un concordat dividende-délai.
Les créanciers doivent adresser leur production valeur 9 octobre 1985 avec mention éventuelle d'un droit de gage (désignation des gages et indication du lieu où il se trouve) ou d'un droit préférentiel de collocation, à l'adresse du commissaire au sursis précité, accompagnée des pièces justificatives, dans le délai fixé ci-devant sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
2502 Bienne, le 23 octobre 1985 Le commissaire au sursis:
Jean Hirsbrunner

Ct. de Vaud (4611)
Failli: **Bally Jean**, réparation, service d'entretien et vente d'appareils électroménagers, route de Cossonay 28, 1349 Penthaiz.
Date du dépôt: 23 octobre 1985.
L'état de collocation peut être consulté à l'office.
Délai pour intenter action en opposition: 2 novembre 1985, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est également déposé (art. 32 al. 2 OOF).
1304 Cossonay, le 16 octobre 1985 Le préposé aux faillites:
G. Wagnière

Kt. Basel-Stadt (4633)
Gemeinschuldner:
1. **Schmid-Capon Thérèse**, Efringerstrasse 100 (früher Eimeldingerweg 45), Basel.
2. **Verlag Medizin AG in Liq.**, Steinering 52, Basel.
Datum der Schlussklärung: 16. Oktober 1985.
4001 Basel, den 23. Oktober 1985 Konkursamt Basel-Stadt

Ct. de Fribourg (4616)
Débitrice: **Fr. et R. Sciotto-Seydoux**, société en nom collectif, à Broc, exploitation de l'hôtel Bellevue, à Broc, et de l'hôtel le Manoir, à Vaulruz.
Date de l'octroi du sursis de 4 mois: 9 octobre 1985.
Commissaire: Office cantonal des faillites, à Fribourg.
Délai pour les productions: 18 novembre 1985.
Examen des pièces: dès le 18 décembre 1985.
Assemblée des créanciers: jeudi 9 janvier 1986, à 15 h., dans la salle du Tribunal de la Gruyère, Le Château, à Bulle.
1700 Fribourg, le 17 octobre 1985 Le commissaire:
D. Schouwey, préposé
Office cantonal des faillites

Ct. de Genève (4599)
Modifications d'états de collocation et des revendications
Sont déposés à nouveau dès ce jour:
1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
Il est imparté aux créanciers un délai de 10 jours dès la date du dépôt pour:
1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.
Faillis:
Socoproba S.A., participation à toutes opérations commerciales, financières, industrielles ou immobilières à l'étranger, ayant son siège chemin de la Voie-Creuse 16, à Genève. (Réf. no 1)
Baude Pierre Emile, 6 mai 1947, France, physicien, domicilié rue du Grand-Pré 72, à Genève, associé dans la société en commandite P. Baude & Cie, acquérir les droits et obligations, puis procéder à tous actes d'exploitation et de disposition portant sur les brevets et demandes de brevets Pierre Baude, ayant son siège avenue des Grandes-Communes 8, à Lancy. (Réf. no 1)
1200 Genève, le 23 octobre 1985 Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Ct. Ticino (4612)
Fall. n. 10/1985
La procedura di liquidazione del fallimento della ditta **Organizzazione Rebido SA**, 6883 Novazzano, è stata dichiarata chiusa con decreto 15 ottobre 1985 del pretore della giurisdizione di Mendrisio-nord.
6850 Mendrisio, il 16 ottobre 1985 Ufficio esecuzione e fallimenti
Per l'ufficio: A. Caimi, uff.

Prorogation du sursis concordataire
(LP 295, al. 4)

Ct. du Jura (4631)
Modification de l'état de collocation
Failli: **Buser Jean**, commerçant, à Porrentruy.
Modifié par suite d'admission ultérieure en première classe d'une créance de fr. 5712.10, l'état de collocation peut être consulté à l'office soussigné.
Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication, sinon ledit état sera considéré comme accepté.
2900 Porrentruy, le 18 octobre 1985 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: René Domont

Ct. de Genève (4613)
La liquidation de la faillite ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 21 octobre 1985.
Failli: **Niessen Alida**, divorcée Favre, 9 mars 1938, VD, secrétaire, domiciliée, rue Grange-Lévrier 5, à Avanchet-Parc, exploitant précédemment une poissonnerie, comestibles, commerce de vins fins à l'enseigne «La Marée» sis route de Thônex 4, à Chêne-Bourg.
La faillite a été déclarée excusable.
1200 Genève, le 23 octobre 1985 Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Ct. de Neuchâtel (4637)
Débitrice: **Rivarex SA**, Saint-Aubin.
Société anonyme inscrite au registre du commerce de Boudry avec succursale à Penthaiz (registre du commerce de Cossonay): fabrication, achat, vente, importation, exportation d'articles et meubles tubulaires et de camping et traitements galvaniques.
Prolongation: par décision du juge-instructeur du Tribunal cantonal de Neuchâtel, le sursis est prolongé de deux mois, c'est-à-dire jusqu'au 13 février 1986.
Assemblée des créanciers: lundi 3 février 1986, 8 h. 30, à l'Hôtel des Platanes, à Chez-le-Bart NE.
Consultation du dossier: le dossier des productions sera à disposition dans les 10 jours qui précèdent l'assemblée des créanciers.
2000 Neuchâtel, le 17 octobre 1985 Le commissaire au sursis:
Blaise Kähr

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Kt. Aargau (4636)

Im Nachlass-Stundungsverfahren des MICHEL Peter, Birkenweg 6, 5702 Niederlenz (Sachwalterin Fa. Contrebag AG, 5401 Baden), findet die Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages vor Bezirksgericht Lenzburg am Donnerstag, 7. November 1985, 11.45 Uhr, statt.

Die Gläubiger können allfällige Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen (Art. 304 Abs. 3 SchKG).

5600 Lenzburg, den 18. Oktober 1985 Bezirksgericht Lenzburg

Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 306, 308, 317)

Kt. Bern (4618)

Schuldnerin: Schweiz. Holzverwertungsgenossenschaft, mit Sitz in Bern, Beaulieustrasse 12, 3012 Bern, handelnd durch ihre Verwaltung. Datum des Entscheides: 15. Oktober 1985.

3011 Bern, den 17. Oktober 1985 Der Nachlassrichter: Hug

Kt. Wallis (4619)

Der Instruktionsrichter II des Bezirkes Visp, Franz v. Riedmatten, verbeiständet vom Aktuaren Emil Knubel, hat in der Sitzung vom 26. September 1985 im Gerichtssaal von Visp im Nachlassverfahren Sarbach Hans-Peter, des Hans, 3924 St. Niklaus, vertreten durch Advokat Adolf Anthamatten, 3930 Visp, als Schuldner, folgendes Judicatum gefällt:

1. Der von der Konkursverwaltung Visp vorgeschlagene Nachlassvertrag im Konkurse Hans-Peter Sarbach, des Hans, 3924 St. Niklaus, wird genehmigt.
2. Der mit Entscheid vom 3. Dezember 1982 über das Vermögen von Hans-Peter Sarbach eröffnete Konkurs wird widerrufen.
3. Der Schuldner trägt die Kosten dieses Verfahrens und Entscheides.

3930 Visp, den 23. Oktober 1985 Der Instruktionsrichter II: Franz v. Riedmatten

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung

(SchKG 316d)

Kt. Bern (4638)

Der Gerichtspräsident I von Aarwangen hat in seiner Sitzung vom 30. September 1985 den vom Gesuchsteller Lüthi Fritz, Mühleweg 6, Langenthal, den Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt.

Der Entscheid ist rechtskräftig.

4912 Aarwangen, den 18. Oktober 1985 Der Gerichtspräsident I: Wyss

Verteilungsliste und Schlussrechnung im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG 316p)

Kt. Solothurn (4620)

Provisorische Verteilungsliste (Art. 316n SchKG)

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der Firma Ermano AG in Nachlass-Liquidation, Balsthal, liegt die erste provisorische Verteilungsliste für die nicht gesicherten Forderungen der Klassen I bis IV (privilegierte Forderungen) den Beteiligten am Sitze des Liquidators in Biel ab 23. Oktober 1985 während 20 Tagen zur Einsicht auf.

Diese Verteilungsliste sieht die Auszahlung einer provisorischen Dividende an die Gläubiger der Klasse II von 37% vor.

Eventuelle Beschwerden sind innert der Auflagefrist an das Amtsgericht von Solothurn-Lebern in Solothurn zu richten.

Soweit keine Beschwerde erfolgt, wird diese Verteilungsliste rechtskräftig.

2502 Biel, den 23. Oktober 1985 Der Liquidator: J. Hirsbrunner
c/o Verex-Treuhand AG
Dufourstrasse 51, 2502 Biel

Procédure de concordat pour les banques et les caisses d'épargne

Ct. de Genève

(4639)

Statuant dans sa séance du 3 octobre 1985 sur le recours formé par Kosta S.A., à Panama, représentée par Me Noël Maréchal, avocat à Genève, contre l'arrêt rendu le 9 novembre 1984, par la première section de la Cour de justice du canton de Genève homologuant le concordat par abandon d'actif de la Banque commerciale S.A. en liquidation et en sursis concordataire, à Genève, représentée par Me Alain Lévy, avocat à Genève,

la IIe Cour civile a prononcé:

1. Le recours est rejeté et l'arrêt rendu le 9 novembre 1984 par la première section de la Cour de justice de Genève, statuant comme autorité de concordat bancaire, est confirmé.
2. ...
3. ...

1000 Lausanne, le 4 octobre 1985

Tribunal fédéral suisse
Le greffier: de Montmolin

Verschiedenes - Divers - Varia

Kt. St. Gallen

(4649)

Aufhebung der Nachlass-Stundung

Gemeinschuldner: Abderhalden Arnold, Restaurant Drei Eidgenossen, Ebnaterstrasse 225, 9631 Ullsbach-Wattwil.

Das Bezirksgericht Neutoggenburg hat mit Entscheid vom 3. Oktober 1985 festgestellt, dass der vom Gemeinschuldner angestrebte Nachlassvertrag nicht zustande gekommen ist.

Die am 25. April 1985 gewährte Nachlass-Stundung ist somit aufgehoben.

9620 Lichtensteig, den 21. Oktober 1985

Bezirksgericht Neutoggenburg

Kt. Graubünden

(4622)

Steigerungswiderruf

Die am 28. Oktober 1985 vorgesehene betriebsamtliche Liegenschaftsteigerung wird hiermit widerrufen. Sie findet nicht statt.

Schuldnerin: Nedim SA, via Volta 16, 6830 Chiasso.

Grundbuch St. Moritz:

Die Parzellen Nrn. 2023, 2025, 2026, Grundbuchblätter: 52559, 52560, 52561, 52562, 52563, 52564, 52565, 52558, die Liegenschaft als Ganzes: Parzelle Nr. 906,

werden demnach am 28. Oktober 1985, um 15 Uhr, betriebsamtlich nicht versteigert.

7524 Zuoz, den 10. Oktober 1985

Betriebsamt Oberengadin

Ct. Ticino

(4640)

Deposito elenco oneri mappali 9394 e 4696 del RFD di Biasca

Fallita: Timesa Microelectronics S.A., Biasca.

Si rende noto che a datare dal 18 ottobre 1985 è depositato l'elenco oneri presso l'amministrazione speciale del fallimento domiciliata presso la Revisuisse, via Cattori 3, Lugano, dove i creditori pignorati e i titolari di diritti annotati potranno prenderne visione.

Le azioni di contestazione dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni, altrimenti esso si considererà come riconosciuto.

6902 Lugano, il 17 ottobre 1985

L'amministrazione speciale del fallimento:
R. Bassi G. Ferrari

Ct. de Genève

(4621)

Révocation de déclarations de grossiste

Les déclarations de grossiste de la société ci-dessous mentionnée sont révoquées par cette publication.

Faillite: Buhlmann C. S.A., entreprise de travaux publics, de génie-civil, de construction de bâtiment, d'aménagement et d'entretien de parcs et jardins, ainsi que fabrication, représentation et commerce de produits en rapport avec la construction ou le jardinage, ayant son siège routé de Saint-Julien 142, à Plan-les-Ouates.

Déclaration émise sous no 384.967.

1200 Genève, le 23 octobre 1985

Office des faillites
Le préparé: P. Mermoud

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigung

Bank CIAL (Schweiz), Crédit Industriel d'Alsace et de Lorraine AG, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 239 vom 14. 10. 1985, S. 3861), mit Hauptsitz in Basel. Georg Bender ist Bürger von Bottmingen (nicht Binningen).

11. Oktober 1985

Ion-Air Elektronik, M. Graf + Partner, in Zürich 8, Wiesenstrasse 5, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1985. Gesellschafter: Marcel Graf, von Zürich, in Zürich 8, und Reinhard Judith, von Täuffelen, in Zürich 8. Handel mit bautechnischen Geräten, insbesondere mit Klimageräten und anderen elektronischen Apparaten; Liegenschaftenhandel.

14. Oktober 1985

Renoport AG, in Langnau am Albis, Sihltalstrasse 80, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 10. 1985. Zweck: Handel mit Bausystemen, speziell im Renovierungsbereich, Übernahme von Vertretungen, Erwerb und Veräusserung von Lizenzen und Patenten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Ernst Bichsel, von Eggwil, in Kilchberg ZH, mit Einzelunterschrift.

14. Oktober 1985

Rego-Plastik AG, in Wald, Rütistrasse 103, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 10. 1985. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Plastikartikeln aller Art, insbesondere von Büro- und Werbeartikeln; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Egon Schweppe, deutscher Staatsangehöriger, in Rütli ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Roger Zimmermann, von Zürich, in Wetzikon ZH, und Werner Metzger, von und in Wald ZH; letztere beide ohne Zeichnungsbefugnis.

14. Oktober 1985

Eduard Meier Plattenbeläge AG, in Bülach (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1975, S. 621). Die Generalversammlung vom 5. 9. 1985 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden, es ist voll liberiert.

14. Oktober 1985

Anfino Anlage- und Finanzberatungs AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1978, S. 2330). Dr. Hans R. Weber, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Kurt R. Teichmann, österreichischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, und Rosmarie Wipfl, von und in Erstfeld.

14. Oktober 1985

Abera Verwaltungs AG, in Zürich 1, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1985, S. 2474). Anton Hülsler, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Urs D. Dätwyler, von Vordemwald, in Endingen, Präsident, und Fritz Vogt, von Schaffhausen und Lauwil, in Emmen.

14. Oktober 1985

Inventex GmbH in Liq., in Küssnacht, Konstruktion maschinentechnischer schutzfähiger Neuheiten usw. (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1984, S. 205). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

14. Oktober 1985

Indep Treuhand- und Revisions-Aktiengesellschaft, in Zürich 4 (SHAB Nr. 121 vom 25. 5. 1984, S. 1903). Hans Bodmer und Hans A. Szyz, letzterer infolge Todes, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied und zugleich Delegierter des VR ist Guido Studer, nun in Fischbach-Göskon; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Weitere neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Hans Paul Hunkeler, von Fischbach, in Rüschlikon, Präsident, und Hans Ruedi Widmer, von Winterthur, in Maur.

14. Oktober 1985

Prefadom AG, in Winterthur 1, Erstellung von Hochbauten als Generalunternehmerin (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1979, S. 2446). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Armin Villiger, von Auw, in Illnau-Effretikon. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Kurt Ganz, von Freienstein-Teufen, in Wisenendangen.

14. Oktober 1985

Crédit Lyonnais Finanz AG Zürich, in Zürich 1, Finanzierungen aller Art (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1984, S. 2909). Die Unterschrift von Gilbert Philippon ist erloschen. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Laurent Devin, französischer Staatsangehöriger, in Fallanden.

14. Oktober 1985

Elkab Zürich AG, in Zürich 11, Schaltanlagen und Steuerungen (SHAB Nr. 193 vom 21. 8. 1985, S. 3225). Neu führt Einzelunterschrift: Werner Bernhard Krane, deutscher Staatsangehöriger, in Opfikon.

14. Oktober 1985

Imborex Holding AG, in Embrach, Beteiligungen (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1983, S. 4358). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Peter J. Brunner, von Zürich und Diessenhofen, in Embrach.

14. Oktober 1985

Albert Fausch, Aktiengesellschaft, in Zürich 11, infolge Fusion aufgelöste Gesellschaft, Buchdruckerei und -binderei (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1984, S. 1689). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und das Kantonale Steueramt Zürich, Abteilung direkte Bundessteuer, haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

14. Oktober 1985

Chevreau AG, bisher in Zürich 2, Handel mit Leder, Häuten und Fellen aller Art usw. (SHAB Nr. 169 vom 24. 7. 1985, S. 2844). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1985, S. 3751) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14. Oktober 1985

Keller AG Ziegeleien, in Pfungen (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1983, S. 4405). Unterschrieben von Albert Muggler und Hans Rotheli sowie Prokura Emil Schräpi erloschen. Dieter Sütterlin, nun Bürger von Frick, und Hans Frei, nun in Schlatt, sind nicht mehr Vizepräsidenten, sondern Direktoren; sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Paul Zuber; Prokura erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Armin Villiger, von Auw, in Illnau-Effretikon. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Werner Bollmann, von Kyburg, in Winterthur; Kurt Ganz, von Freienstein-Teufen, in Wiesendangen; Walter Naef, von Thalwil, in Illnau-Effretikon, und Kurt Maegli, von Oberbipp, in Münchenbuchsee.

14. Oktober 1985

Keller Holding AG, in Pfungen, Beteiligungen (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1983, S. 2873). Rudolf Roth, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Vizepräsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter J. Brunner, von Zürich und Diessenhofen, in Embrach, und Dr. Armin Villiger, von Auw, in Illnau-Effretikon. Ferner ist neuer Direktor: Walter Nydegger; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Oktober 1985

Biberstein & Co, in Zürich 2, Kommanditgesellschaft, Kapitalanlage in Edelmetallen (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1984, S. 1760). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Biberstein & Co in Liquidation durchgeführt. Liquidator ist der unbeschränkt haftende Gesellschafter Peter Biberstein; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als unbeschränkt haftender Gesellschafter, sondern nunmehr als Liquidator.

14. Oktober 1985

The Chase Manhattan Bank (National Association), New York, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1985, S. 2666), mit Hauptsitz in New York (USA) und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf. Unterschrieben von Patrice Dallmayr und Prokura von Josef Steiger erloschen. Neuer Corporate Secretary: Michael E. Carlson, Bürger der USA, in New Rochelle, N.Y. (USA). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Christoph Kürsteiner, von Gais, in Basel, und Martin Schütz, von Buchs ZH, in Wädenswil. Es wohnen nun: der Kollektivunterschriftsberechtigte Pierre-André Leuba in Jona und der Prokurist Jean-Pierre Zuber in Thonon-les-Bains (F).

14. Oktober 1985

T. Landolt & S. Meili, in Regensdorf, Gheidstrasse 277, Adliken, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1985. Gesellschafter: Thomas Landolt, von Näfels, in Regensdorf, und Silvia Meili, von Wildberg, in Regensdorf. Handel mit Waren aller Art.

14. Oktober 1985

Urs Zeunert, in Thalwil, Kuppelstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Urs Zeunert, von Widnau, in Thalwil. Einzelunterschrift ist erteilt an Nicoletta Zeunert, von Widnau, in Thalwil. Handel mit Schmuck und Edelsteinen.

14. Oktober 1985

Erwin Müller, in Zürich, Greifenseestrasse 35, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Erwin Müller, von Unterägeri, in Zürich 11. Büro für EDV-Beratung und Software-Entwicklung.

14. Oktober 1985

Logodata AG, in Zürich 11, Handel mit elektronischen Produkten (SHAB Nr. 149 vom 1. 7. 1985, S. 2525). Othmar Iseli, Delegierter des Verwaltungsrates, wohnt nun in Schneisingen.

14. Oktober 1985

Newline, Bruno Huber, in Opfikon, Fotomodellagentur (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1983, S. 3618). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Oktober 1985

Gebürder P. & H. Hotz AG, in Geroldswil, Autoreparaturwerkstätte usw. (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1984, S. 1434). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und das kantonale Steueramt Zürich, Abteilung direkte Bundessteuer, haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

14. Oktober 1985

Bank J. Vontobel & Co AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 185 vom 12. 8. 1985, S. 3089). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: J. Robert Gonzales, Bürger der USA, in Herrliberg, und Hans-Dieter Wacken, deutscher Staatsangehöriger, in Bäretswil.

14. Oktober 1985

Centrum Garage, Max A. Furler, in Zürich, Löwenstrasse 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Max A. Furler, von Hersberg und Küssnacht ZH, in Zürich 7. Einzelunterschrift ist erteilt an: Arlette Furler, von Hersberg und Küssnacht ZH, in Zürich. Betrieb einer Garage sowie Handel mit Neuwagen und Pneus.

14. Oktober 1985

Mueller & Bressanin, Import & Export, in Zürich 4, Brauerstrasse 34, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1985. Gesellschafter: Otto Müller, von Gersau, in Zürich 4, und Luigi Bressanin, italienischer Staatsangehöriger, in Mailand (I). Import und Export von sowie Handel mit Rohmaterialien, Konsum- und Handelswaren verschiedener Art.

14. Oktober 1985

R. E. Gurtner, Holzbau, in Urdorf, Im Hackacker, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Reinhard Erhard Gurtner, von Wahlern, in Urdorf. Ausführung sämtlicher Holzarbeiten sowie Wand- und Deckenverkleidungen, Umbauten und Reparaturen.

14. Oktober 1985

NAS Musik-Kassetten, P. Wyrsch, in Zürich, Weststrasse 112, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Pierre Wyrsch, von Buochs, in Zürich 4. Produktion und Vertrieb von Musikassetten sowie Durchführung von Konzertveranstaltungen.

14. Oktober 1985

Dow Banking Corporation, in Zürich 1, Aktiengesellschaft, Bank (SHAB Nr. 94 vom 25. 4. 1985, S. 1573). Hans A. Syz ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Heinrich Angst, von Wil ZH, in London (GB). Alfred S. Mantel ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun stellvertretender Direktor; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Louis Mettler; seine Prokura sowie diejenige von Ursula Jörg, Bruno Mosimann und Luc Wortmann erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Ute Brand, von Traehselwald, in Zürich; Willem Jan Habersaat, von Hausen am Albis, in Wädenswil, und Denis M. Salt, von und in Zürich.

14. Oktober 1985

Total Wältler Feuerschutz AG, in Urdorf, Feuerschutzanlagen und -geräte (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1985, S. 233). Die Unterschrift von Heinrich Fitze ist erloschen.

14. Oktober 1985

Suter, in Wetzikon, sanitäre Anlagen (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1980, S. 2481). Unterschrift von Priska Suter erloschen. Neu führt Einzelunterschrift: Christine Suter, von Horgen und Källiken, in Dürnten. Der Firmainhaber Hans-Rudolf Suter wohnt nun in Dürnten.

14. Oktober 1985

Agatru Revisions AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1971, S. 3061). Neue Adresse: Dufourstrasse 147, Zürich 8. Albert Ganz, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küssnacht ZH.

14. Oktober 1985

Lanz & Frey AG, in Niederhasli, metallurgische Produkte (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1981, S. 2746). Ernst Baggenstoss ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Max Lustenberger, von Hasle LU, in Muri bei Bern, und Hans Schächli, von Horgen, in Herrliberg.

14. Oktober 1985

Bisag-Küchenbau Winterthur AG, in Winterthur I (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1983, S. 853). Prokura von Ernst Flückiger erloschen. Neu hat Einzelprokura: Jakob Frei, von Widnau, in Thalwil.

14. Oktober 1985

Baltex Maschinenbau AG, in Pfäffikon, Maschinen der Verbindungstechnik, Werkzeugzeug usw. (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1983, S. 3082). Felix Matthys ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Oskar Müller, von Näfels, in Affoltern am Albis. Gérard J. Corboud, Präsident des VR, wohnt nun in Zug.

14. Oktober 1985

Hotel Zentrum Töss, G. Meier, in Winterthur (SHAB Nr. 25 vom 2. 2. 1981, S. 333). Diese Firma ist infolge Geschäftsbüro eingegangen erloschen.

14. Oktober 1985

Gustav Meier, in Winterthur, Guggenbühlstrasse 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gustav Meier, von Schleithem, in Winterthur II. Betrieb des Hotel-Restaurants Römerort.

14. Oktober 1985

Agentur für technische Werbung, Rolf Erne, in Regensdorf, Althardstrasse 158, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rolf Erne, von Zuzgen, in Regensdorf. Einzelunterschrift ist erteilt an: Margrit Erne, von Zuzgen, in Regensdorf. Agentur für technische Werbung, insbesondere Beratung, Konzeption und Produktion von Werbemitteln für industrielle Betriebe und Dienstleistungsunternehmen.

14. Oktober 1985

GHV AG Gesellschaft für Handels- und Vermittlungsgeschäfte, in Zürich (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1985, S. 3279). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR sowie Art. 86 Abs. 2 und Art. 88bis HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des rechtmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung, die Vertretung und die Domizilverhältnisse angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Firma lautet nun: GHV AG Gesellschaft für Handels- und Vermittlungsgeschäfte in Liquidation.

14. Oktober 1985

International Harvester Finanz AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 188 vom 16. 8. 1982, S. 2657). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 3. 10. 1985 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma International Harvester Finanz AG in Liq. (International Harvester Finance SA en liq.) (International Harvester Finance Co Ltd in liq.) durchgeführt. Dr. Willy Staehelin, Robert C. Lannert und Dr. Martin J. Lutz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Liquidatoren mit Einzelunterschrift sind Dr. Martin J. Lutz (vorgenannt) sowie Dr. Kaspar Schläpfer, von Rehetobel, in Frauenfeld. Liquidationsadresse: Bleicherweg 58, Zürich 2, c/o Staehelin Hafter Jagmetti Lutz & Partner, Rechtsanwalte.

14. Oktober 1985

Vox AG, in Zürich 4, Kasernenstrasse 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 10. 1985. Zweck: Handel mit und Vermietung von Produkten der Unterhaltungselektronik aller Art, insbesondere der Unterhaltungselektronik-Software und deren Weiterentwicklungen; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, telegrafisch oder im SHAB. Verwaltungsrat 2 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Markus Tellenbach, von Zollikon, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Moreno Eligio Bottesi, von Schlieren, in Zürich, und Rudolf Stoffel, von und in Thalwil; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Oktober 1985

Medit Bau AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1985, S. 3582). Dr. Carlo Waackering ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Walter Stebler, von Seedorf BE, in Zürich.

Bern - Berne - Berna

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

11. Oktober 1985

Vereinigte Mineralwasser AG, in Kehrsatz, Fabrikation von und Handel mit Getränken aller Art (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1979, S. 2982). Werner Kim ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurde gewählt: Dr. Rolf Clavadetscher, von Malans, in Olten; er zeichnet kollektiv zu zweien. Peter Eggenberg, Direktor, wohnt nun in Köniz. Werner Wyss, Prokurist, wohnt nun in Rubigen. Hans Rudolf Reber, Prokurist, wohnt nun in Grosshöchstetten. Urs Raafaub, Mitglied des VR, wohnt nun in Muri bei Bern.

14. Oktober 1985

BMR 3 AG, in Belp. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 10. Oktober 1985 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit, den Vertrieb und die Fabrikation von elektronischen und mechanischen Systemen samt dazugehöriger Software sowie die Forschung und Entwicklung auf diesen und verwandten Gebieten. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB, durch eingeschriebenen Brief oder telegraphisch. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Christian Rupp, von Signau, in Münsingen. Geschäftslokal: Schützenweg 6, 3123 Belp.

Büro Bern

14. Oktober 1985

Biffar AG Zürich, Zweigniederlassung in Bern, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1984, S. 2418), mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschriften von Alfred Egger und Dr. Fridolin Zweifel, Mitglieder, sind erloschen. Einzelunterschrift führt neu: René Willi, von Hinwil und Vilters, in Hinwil, Mitglied des Verwaltungsrates.

14. Oktober 1985

Maschinen AG, in Bern (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1985, S. 386). Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist neu: Dr. Ulrich Johann Flückiger, von Solothurn und Auswil, in Wettingen.

14. Oktober 1985

Ufa Haus und Garten AG, in Bern (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1984, S. 3962). Arnold Zurkinden, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Dominique Romanens, von Sorens, in Freiburg.

Büro Biel - Bureau de Bienn

14. Oktober 1985

Fiwoba AG in Liq., in Biel, Finanzierung und Durchführung von Bauvorhaben im In- und Ausland, durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1978, S. 571). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

14. Oktober 1985

Ecoswiss, Schweizerischer Verband von Economic-Uhrenherstellern, in Biel, Verein (SHAB Nr. 210 vom 10. 9. 1982, S. 2934). William Mosset, Präsident, ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

14. Oktober 1985

Baugenossenschaft Gutenberg Biel, in Biel (SHAB Nr. 224 vom 28. 9. 1981, S. 3054). Gottfried Scholl, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist infolge Demission aus dem Vorstand ausgeschieden. Neuer Präsident des Vorstandes ist Franz Stueker (bisher Vizepräsident), weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Burri, von Schüpfen, in Biel BE. Jean-Francois Geneux zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien, nun als Sekretär. Neue Adresse: Orpundstr. 72, c/o Franz Stueker.

14. Oktober 1985

HFE SA, à Bienn e, achat, vente, importation, exportation de matériel de fitness et de santé, etc. (FOSC du 28. 2. 1985, no 49, p. 779). La procuration de Joel Roth est éteinte.

14. Oktober 1985

Bel Océan SA, à Bienn e, institut de soins esthétiques et de relaxation (FOSC du 22. 8. 1985, no 194, p. 3239). Danièle Zbinden-Chassot ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature, aussi comme directrice est éteinte. Christian Zbinden, jusqu'ici président, devient administrateur unique et continue à signer individuellement.

Büro Burgdorf

11. Oktober 1985

Kunz Maschinen A.G. in Nachlassliquidation, in Burgdorf (SHAB Nr. 99 vom 29. 4. 1977, S. 1378). Die Firma wird nach beendigter Liquidation gelöscht.

11. Oktober 1985

Linotex AG, in Kirchberg, Gewebe aller Art usw. (SHAB Nr. 64 vom 16. 3. 1984, S. 939). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Christoph Moser; seine Prokura ist demnach erloschen. Die Prokuristen Werner Salzmann und Fritz Müller führen nicht mehr Einzel-, sondern nunmehr Kollektivprokura zu zweien. Neu wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt an Helmut Allemann, von Welschenrohr, in Solothurn, und Andreas Willener, von Basel, in Burgdorf.

14. Oktober 1985

Fritz Scheidegger, Metallbau, in Kirchberg (SHAB Nr. 98 vom 1. 5. 1981, S. 1375). Einzelunterschrift wurde erteilt an Anita Scheidegger-Weibel, von Sumiswald, in Kirchberg BE.

Büro Erlach

11. Oktober 1985

B. Schär und E. Hämmerli, Malerei + Gipserei, in Brüttelen. Beat Schär, von und in Brüttelen, und Eduard Hämmerli, von und in Brüttelen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Februar 1985 begonnen hat. Malerei und Gipserei. Gäserz. 2578 Brüttelen.

Büro Fraubrunnen

14. Oktober 1985

Tarag Tankservice AG, in Münchenbuchsee (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1979, S. 1530). Peter Schafrath ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurde gewählt: Walter Zahnd, von Wahlern, in Schwarzenburg; er führt Einzelunterschrift.

Bureau de Moutier

14. Oktober 1985

Maurice Ortis, à Moutier, maçonnerie, gypserie (FOSC du 1. 7. 1982, no 149, p. 2134). La raison est radicee par suite de cessation d'activité.

14. Oktober 1985

Ortis et Raval, à Moutier. Maurice Ortis, d'Italie, à Moutier, et Orfeo Raval, de et à Moutier, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er janvier 1984. Maçonnerie, gypserie. Graiteury 22.

Büro Wangen an der Aare

Berichtigung

Fröhlich & Co, in Herzogenbuchsee, konzessionierte Immobilien-Treuhandfirma, An- und Verkauf sowie Vermietung von Liegenschaften, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 11. 10. 1985, S. 3838). Die Firma lautet richtig: Fröhlich & Co.

Luzern - Lucerne - Lucerna

14. Oktober 1985

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Luzern, Pilatusstrasse (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1985, S. 2379). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Markus Hoher ist erloschen. Roland Schmid, Zeichnungsberechtigter, ist nun auch Bürger von Luzern.

14. Oktober 1985

LAN Kabelkommunikations AG, in Luzern (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1985, S. 1256). Statutenänderung vom 9. Oktober 1985. Das Grundkapital von Fr. 50 000 wurde durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 250 000 auf Fr. 300 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000.

14. Oktober 1985

Eduard Dahinden, in Ruswil, Gasthaus (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1983, S. 2086). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers in Anwendung von Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. Oktober 1985

Immobilien Englishhof AG, in Luzern (SHAB Nr. 237 vom 11. 10. 1985, S. 3838). Weitere Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Dr. Jean-Louis Delachaux, von Travers, in Vésénaz, Gemeinde Collonge-Bellerive, und Robert Balmer, von Wilderswil, in Monnaz.

14. Oktober 1985

Schweizer Kinder-Circus Fliegenpilz, Beatrix Hölcher-Stockmann, in Luzern (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1980, S. 3850). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Oktober 1985

Knüsel AG Inwil, in Inwil, Baunternehmung (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1979, S. 2983). Statutenänderung vom 10. Oktober 1985. Die bisherigen 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Hierauf wurde das Grundkapital von Fr. 100 000, durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000, um Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde voll liberriert durch Entnahme von Fr. 100 000 aus zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserven. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern (bisher 1 bis 3 Mitglieder). Mitteilungen erfolgen nur noch durch eingeschriebenen Brief. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

14. Oktober 1985

Hans Koch AG, Maschinenfabrik, in Sursee (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1975, S. 780). Hans Koch-Brun ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Koch-Müller, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin einzeln und wohnt nun in Hergiswil NW. Neues Mitglied mit Einzelunterschrift ist Trudi Koch-Müller, von Nebikon, nun in Hergiswil NW; ihre Prokura ist demnach erloschen.

14. Oktober 1985

Thermolackierwerk Waltenspül AG, in Gettnau (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1984, S. 1503). Die Unterschrift von Dr. Wolfram Meierhöfer ist erloschen.

14. Oktober 1985

Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1984, S. 2406). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Prokura von Peter Gehri ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf die Filiale, wurde erteilt an Bruno Cazzaniga, von Luzern und Schötz, in Ebikon.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

14. Oktober 1985

Hotel Reinhard AG, in Melchsee-Fruyt, Gemeinde Kerns (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1985, S. 631). Markus Reinhard, bisher Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Max Renggli, bisher Mitglied, ist nun einziger Verwaltungsrat; er führt neu Einzelunterschrift.

14. Oktober 1985

Obere Birren AG Engelberg, in Engelberg, Kauf und Verkauf von Grundstücken jeder Art usw. (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1983, S. 1211). Albert Gernet-Birrer, Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gerhard Schupp-Giess, bisher Präsident, ist jetzt einziges Mitglied des VR; er führt neu Einzelunterschrift. Einzelprokura wird erteilt an Dr. Robert Göpfert-Wey, von Luzern und Russo, in Luzern.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

14. Oktober 1985

Soluna AG, in Stans, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 196 vom 25. 8. 1982, S. 2766). Kollektivprokura zu zweien wird neu erteilt an Kurt Vogt, von Arbon und Meggen, in Meggen.

Glarus - Glaris - Glarona

11. Oktober 1985

Sisag-Holding AG für Systeme mit integraler Sicherheit, in Glarus (SHAB Nr. 52 vom 2. 3. 1984, S. 759). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Oktober 1985 wurden die Statuten teilweise revidiert. Das Aktienkapital von bisher Fr. 1 500 000 wurde auf Fr. 2 750 000 erhöht durch Neuausgabe von 1250 Namenaktien zu Fr. 1000. Fr. 1 218 400 wurden durch Bareinzahlung und Fr. 281 600 durch Verrechnung mit einer Forderung gegenüber der Gesellschaft liberriert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 2 750 000, eingeteilt in 2750 Namenaktien zu Fr. 1000. 2 weitere Statutenänderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

11. Oktober 1985

HB Gastbetriebe AG, in Glarus (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1983, S. 1120). Jakob Bernet und Felix Lehner sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Edwin Heinrich Hinzen, bisher Präsident, bleibt nun einziges Mitglied des VR und zeichnet weiterhin einzeln.

11. Oktober 1985

Kamm + Menzi, in Filzbach, Malergeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 21. 1. 1979, S. 203). Diese Gesellschaft hat sich infolge Todes des Gesellschafters Fritz Menzi-Elmer am 17. August 1985 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Alfred Kamm-Elmer, von und in Filzbach, im Sinne von Art. 579 OR weitergeführt. Die Firma lautet nun: Alfred Kamm, Malergeschäft, Kerenzbergstrasse.

11. Oktober 1985

Raiffeisenbank Näfels, in Näfels, Genossenschaft (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1985, S. 3015). Die Unterschrift von Albert Küng, Verwalter, ist erloschen. Neu als Verwalter mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Daniel Schindler, von Rütli und Glarus, in Glarus.

Zug - Zoug - Zugo

Berichtigung

ITT AME SA, in Zug, technische und kommerzielle Beratung usw. (SHAB Nr. 222 vom 24. 9. 1985, S. 3615). David Philip Conibear, Vizedirektor, wohnt in Etüngen BL (nicht Brüssel).

11. Oktober 1985

Transatlantic Metals TM AG, in Zug, Baarerstrasse 36, c/o Confidessa AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. September 1985. Zweck: Handel mit Edelmetall, insbesondere zwischen Amerika und Europa. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hermann Häberling, von Zürich, in Oberhasli, Gemeinde Niederhasli.

11. Oktober 1985

Dobler-Bau-GmbH in Liquidation, in Zug (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1984, S. 2652). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

11. Oktober 1985

Allimex Intertrade AG, in Zug, Handel mit technischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 159 vom 12. 7. 1985, S. 2684). Auflösung durch Generalversammlung vom 4. Oktober 1985. Firma nun: Allimex Intertrade AG in Liquidation. Michael Grossauer, Präsident; Dr. Alex Düring und Heidi Schäfer-Wiegand sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Michael Grossauer.

11. Oktober 1985

Lexan AG, in Zug, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 268 vom 17. 11. 1982, S. 3683). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach St. Moritz (SHAB Nr. 235 vom 9. 10. 1985, S. 3813) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

11. Oktober 1985

Nilon System AG, in Zug, Verwertung von Patenten usw. (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1984, S. 3739). Statutenänderung: 9. Oktober 1985. Neue Firma: Sag Training AG. Neuer Zweck: Schulung in Betrieben und Lehranstalten; kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien erwerben und veräußern. Die Prokura von Georg A. Kraus ist erloschen. Jürg Wernli, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Herisau.

11. Oktober 1985

Galla AG in Liquidation, in Zug, Erwerb und Ausarbeitung von Patenten usw. (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1984, S. 2723). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

11. Oktober 1985

Harbet SA in Liquidation, in Zug, Finanzgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 161 vom 13. 7. 1984, S. 2525). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

11. Oktober 1985

Instahl AG in Liquidation, in Zug, Vermittlung von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 78 vom 2. 4. 1984, S. 1152). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

11. Oktober 1985

MG Chemical Trading Zug AG, in Zug (SHAB Nr. 159 vom 12. 7. 1985, S. 2684). Neue Geschäftsadresse: Gotthardstrasse 20.

11. Oktober 1985

Libra Handels- und Finanz AG in Liquidation, in Zug (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1984, S. 3018). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

11. Oktober 1985

Polexim AG in Liquidation, in Zug, Handel mit Rohwaren usw. (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1984, S. 2771). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

11. Oktober 1985

MAZ Industrial Engineering AG (MAZ Industrial Engineering SA) (MAZ Industrial Engineering Ltd), in Zug, Chamersstrasse 79, c/o Dr. E. Lustenberger, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 10. Oktober 1985. Zweck: Erarbeitung und Entwicklung von Fabrikationsanlagen aller Art, insbesondere für die chemische und petrochemische Industrie; Abwicklung technischer Entwicklungsaufträge aller Art sowie Ausführung von Projektstudien; kann damit zusammenhängende Finanz-, Anlage-, Treuhand- und Dienstleistungsgeschäfte tätigen, Schutzrechte aller Art verwerten und verwalten, sich an anderen Unternehmen beteiligen und im Ausland Liegenschaften kaufen, veräußern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Erwin Lustenberger, von Sursee, in Zug.

11. Oktober 1985

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Zug (SHAB Nr. 149 vom 1. 7. 1985, S. 2528). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokuren von Roland Guyer und Bruno Huber sind erloschen.

11. Oktober 1985

Agrar-Chemie AG, in Zug, Handel mit und Fabrikation von Chemikalien usw. (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1980, S. 2296). Ludwig Stählin, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Stans.

11. Oktober 1985

Finanz-Trend AG, in Zug, Beratung von Firmen in Finanzfragen usw. (SHAB Nr. 166 vom 20. 7. 1983, S. 2527). Manfred Oswald, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zug.

11. Oktober 1985

Solar 60 Baar AG, in Baar, Zugerstrasse 76, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 2. Oktober 1985. Zweck: Betrieb eines Brauungs- und Fitnessstudios in Baar; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräußern sowie Vermögen und Beteiligungen verwalten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Betriebsrichtung für ein Bräunungsstudio gemäss Inventarliste zum Sacheinlagevertrag vom 2. 10. 1985 zum Preise von Fr. 17 000, welcher voll auf das Aktienkapital angerechnet wird. Beabsichtigte Sachübernahme: Vier Bräunungsgeräte und eine Sauna zum Maximalpreis von Fr. 55 800. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Giuseppe Schürmann, von Muzzano, in Meggen.

11. Oktober 1985

FMC Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 198 vom 27. 8. 1985, S. 3295). Statutenänderung: 10. Oktober 1985. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 1800 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 1 850 000, voll liberriert, 1850 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Erhöhungskapital wurde durch Verrechnung liberriert. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Frédéric N. Favre, von Bex und Château-d'Oex, in Genf, und Adrian P. Dimmen, britischer Staatsangehöriger, in Baar. Die Verwaltungsräte Dr. Ernst Th. Meier, Präsident, und Dr. Max Glauser, Vizepräsident, zeichnen nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

11. Oktober 1985

Vargon Alloys AG, in Zug, Vertrieb von und Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1985, S. 308). Statutenänderung: 30. September 1985. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Herbert Leonhard, Präsident, und Peter Moosbrugger, Mitglied und Sekretär, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Einzelunterschrift sind: Dr. Christoph Hoffmann, von Matzingen und Zürich, in Zürich, Präsident, und Dr. Dieter W. Neupert, von Zürich, in Küsnacht ZH, Mitglied.

14. Oktober 1985

CTI Consulting Trade and Investment SA, in Zug (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1983, S. 1903). Statutenänderung: 10. Oktober 1985. Voll-liberrierung des Aktienkapitals von Fr. 50 000. Umwandlung der 50 Namenaktien zu Fr. 1000 in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Fr. 68 000 sind durch Verrechnung liberriert worden. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

14. Oktober 1985

Hedge-Oil AG, in Zug; Finanzierung von Ölgeschäften usw. (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1985, S. 828). Jean-Philippe Allenbach, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Zug.

14. Oktober 1985

Tamarin Bau AG, in Zug, Untermühleweg 11, c/o Reber + Partner AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 12. September und 11. Oktober 1985. Zweck: Kauf und Verkauf von Grundstücken und deren Bebauung, jedoch nur im Ausland; Bauplanung aller Art sowie Ausführung sämtlicher damit im Zusammenhang stehender Beratungen und Expertisen sowie Ausübung von entsprechenden Treuhandfunktionen und Dienstleistungen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Theodor Maurer, von Bolligen, in Mönchwilten.

14. Oktober 1985

Parsul SA, in Zug, Handel mit Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1984, S. 806). Auflösung durch Generalversammlung vom 2. Oktober 1985. Firma nun: Parsul SA in Liquidation. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Kurt Bünzli, einziger Verwaltungsrat.

14. Oktober 1985

NC Hydro Systems AG, in Zug, Handel mit hydraulischen Hebe- und Ladesystemen usw. (SHAB Nr. 235 vom 9. 10. 1985, S. 3811). Markus Humm ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Peter Biberstein, von und in Thalwil.

14. Oktober 1985

Anatec AG, in Zug, Handel mit elektronischen Bauteilen usw. (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1979, S. 2511). Einzelprokura wurde erteilt an Ursula Schär, von Walterswil BE, in Hünenberg.

14. Oktober 1985

Sidbury Commercial AG (Sidbury Commercial Ltd) (Sidbury Commercial SA) (Sidbury Commercial SA), in Zug, Bahnhofstrasse 7, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. Oktober 1985. Zweck: Handel mit Rohwaren verschiedenster Art sowie mit andern Gütern auf internationaler Basis; kann ferner Patente, Lizenzen, Fabrikationsverfahren, Handelsmarken und andere immaterielle Rechte erwerben, verwalten und verwerten, Grundstücke erwerben und sich an Unternehmen mit gleicher oder ähnlicher Zwecksetzung beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Heiner Bernold, von Walenstadt, in Zug.

14. Oktober 1985

Von Treu AG, in Hünenberg, Erwerb und Vertretung von Patent-, Lizenz- und Markenrechten usw. (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1985, S. 3324). Dr. Erwin Lustenberger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Heiner Bernold, von Walenstadt, in Zug.

14. Oktober 1985

Aspect SA, in Zug, Handel mit Waren verschiedener Art usw. (SHAB Nr. 185 vom 12. 8. 1982, S. 2623). Auflösung durch Generalversammlung vom 3. Oktober 1985. Firma nun: Aspect SA in Liq. Dr. Marín J. Lutz, Präsident, Robert C. Lannert und Jörg Schoch sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Liquidatoren mit Einzelunterschrift sind: Dr. Marín J. Lutz, bisher Präsident des VR, sowie Dr. Kaspar Schlapfer, von Rehetobel, in Frauenfeld.

14. Oktober 1985

Pegy AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1985, S. 966). Statutenänderung: 12. September und 11. Oktober 1985. Neuer Sitz: Zug. Adresse: Untermühleweg 11, c/o Reber + Partner AG, 6302 Zug. Neue Firma: Refugium AG. Neuer Zweck: Kauf und Verkauf von Grundstücken und deren Bebauung und Verwertung in jedem Rahmen, jedoch nur im Ausland; Bauplanungen aller Art sowie Ausführung sämtlicher damit im Zusammenhang stehender Beratungen und Expertisen unter Einschluss der Finanzierung; Ausübung von entsprechenden Treuhandfunktionen und Dienstleistungen. Umwandlung der 150 Namenaktien zu Fr. 1000 in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Ursprüngliche Statuten: 27. 9. 1982. Aktienkapital: Fr. 150 000, voll liberriert, nun 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Vicente Peiro, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Theodor Maurer, von Bolligen, in Mönchwilten, bisher Delegierter, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

14. Oktober 1985

AMD Alpine Marine Drilling Co. AG, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1979, S. 1607). Statutenänderung: 24. September 1985. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

14. Oktober 1985

Terramar Drilling Co. AG, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1979, S. 1607). Statutenänderung: 24. September 1985. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

14. Oktober 1985

Soka-Immobilien AG, in Zug (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1985, S. 1036). Neue Geschäftsadresse: Kolinplatz 1, c/o Locher & Oehler Treuhand AG.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

10. Oktober 1985
S. I. L'Abessaz S.A., à Villeneuve. Suivant acte authentique et statuts du 8 octobre 1985, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme qui a pour but la mise en valeur d'immeubles de tous genres, soit la vente, l'achat, la construction, la transformation, la location et la gérance de propriétés immobilières. Le capital social est de fr. 50 000 divisé en 50 actions nominatives, de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les convocations aux actionnaires sont faites par écrit. La société est administrée par un conseil d'administration de 3 à 7 membres, actuellement, Gérard Demierre, de Montet (Glâne) et Pollioz-Pittet, à Villeneuve, président; Stéphane Mauron, de Villaraboud, à Estavayer-le-Lac, vice-président; Roland Diserens, de Savigny, à Estavayer-le-Lac, secrétaire; Philippe Ballif, de et à Villeneuve, membre; Denis Curty, de Montagny-les-Monts, à Surpierre, membre, Jean-Pierre Gorret, de Mènière, à Villeneuve, membre. La société sera engagée à l'égard des tiers par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire. La société acquiert de la commune de Villeneuve l'immeuble désigné par l'art. 896 de Villeneuve, d'une surface de 2334 m², pour le prix de fr. 35 010. Bureau: 1523 Villeneuve.

Bureau de Fribourg

11. Oktober 1985
Cadim SA, à Fribourg, promotion, réalisation d'opérations se rapportant à la construction, etc. (FOSC du 2. 4. 1985, no 77, p. 1276). Les 1000 actions de fr. 100 nominatives, formant le capital social ont été converties en 1000 actions de fr. 100 au porteur. Statuts modifiés le 2. 10. 1985. Capital actuel: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100 au porteur.

11. Oktober 1985
Société d'Exploitation de la Clinique Ste-Anne Fribourg S.A., à Fribourg (FOSC du 27. 6. 1984, no 147, p. 2312). Capital porté de fr. 252 000 à fr. 571 000 par l'émission de 638 actions de fr. 500 nominatives. Statuts modifiés le 30. 8. 1985. Capital actuel: fr. 571 000, entièrement libéré, divisé en 1142 actions de fr. 500 nominatives.

11. Oktober 1985
FAE Fluid Air Energy S.A., à Marly, production et commercialisation de tuyaux, etc. (FOSC du 25. 7. 1984, no 171, p. 2671). Capital réduit de fr. 3 000 000 à fr. 0, au sens de l'art. 735 CO, et porté immédiatement à fr. 7 000 000 par l'émission de 100 actions de fr. 70 000 nominatives, entièrement libérées par compensation de créances. Statuts modifiés le 4. 10. 1985. Capital actuel: fr. 7 000 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 70 000 nominatives.

11. Oktober 1985
Coriandri S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 26. 8. 1982, no 197, p. 2779)
Realma S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 26. 8. 1982, no 197, p. 2779)
Société d'Informatique André Marill S.I.A.M. SA, à Fribourg (FOSC du 14. 2. 1984, no 37, p. 528)
 L'administrateur Maurice Girien est maintenant domicilié à Etoy.

11. Oktober 1985
Swissair Treuhand AG, succursale de Fribourg, société fiduciaire (FOSC du 5. 9. 1985, no 206, p. 3408), avec siège principal à Zurich. Le siège principal est désormais à Opfikon. Nouvelle dénomination, en plus de la raison sociale existante: (Swissair Fiduciaire SA) (Swissair Fiduciaria SA) (Swissair Auditing Ltd). Statuts modifiés le 15. 7. 1985. Adresse exacte, suite à un changement de la dénomination des rues: chemin Guillaume-Ritter 3, c/o Beutler & Cie AG.

11. Oktober 1985
Reece S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 19. 7. 1983, no 165, p. 2508). Nouvelle adresse: c/o Fiduconsult SA, boulevard de Pérolles 55.

11. Oktober 1985
Corelco SA, à Fribourg, commerce de minerais aurifères, etc. (FOSC du 7. 12. 1984, no 287, p. 4364). L'administrateur André Jutzeler a démissionné; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Martino Parodi, de Russo, à Genève, vice-président; Martin Riemer, de et à Genève, secrétaire; Dominique Roumet, de nationalité française, à Brazzaville (Congo), membre.

11. Oktober 1985
Sobeltran S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 17. 2. 1966, no 40, p. 535). L'administrateur unique Georges Macheret a démissionné; sa signature est radiée.

11. Oktober 1985
Trafinor SA, à Fribourg, c/o Fides Société fiduciaire, rue du Criblet 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 10. 1985. But: la détention, la reprise et l'administration de participations dans des entreprises commerciales ou industrielles. La société peut acquérir, exploiter ou aliéner des immeubles. Capital: fr. 700 000, entièrement libéré, divisé en 700 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Pierre Matthey, du Locle, à Brent, est administrateur unique, avec signature individuelle.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

11. Oktober 1985
ANAG A. Nussbaum AG, in Dürdingen, Handel mit Maschinen für die Nahrungsmittel- und für die chemische Industrie (SHAB Nr. 39 vom 18. 2. 1981, S. 524). Einzelprokura wurde erteilt an: Roger Budliger, von Sulz LU, in Bösingen, und Erwin Schreier, von Biberist, in Courtepin.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Balsthal

7. Oktober 1985
Sparverein «Biene» Mümliswil, in Mümliswil, Gemeinde Mümliswil-Ramenswil, Genossenschaft (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1978, S. 2887). Ernst Häfeli-Latscha hat als Vorstandsvizepräsident demissioniert, bleibt aber weiterhin als Mitglied in der Verwaltung; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Walter-Saner, bisher Mitglied, und in Mümliswil, Gemeinde Mümliswil-Ramenswil, ist nun Vizepräsident mit Unterschrift zu zweien.

11. Oktober 1985
Vieltzuchtgenossenschaft Härkingen, in Härkingen (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1974, S. 3074). Domizil nun: beim Präsidenten Werner Uhlmann, Lammweg 89.

Büro Olten-Gösgen in Olten

7. Oktober 1985
Bildhaueratelier Mürger, in Gretzenbach (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1985, S. 3736). Firma infolge Geschäftsüberganges gelöst.

10. Oktober 1985
Bildhaueratelier Mürger Inhaber Thomas und Peter Mürger, in Gretzenbach, Oltenstrasse 364, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1985. Gesellschafter: Thomas Mürger, von Wohlen bei Bern, in Gretzenbach, dieser minderjährig, durch die Inhaber der elterlichen Gewalt zum selbständigen Gewerbebetrieb ermächtigt, und Peter Mürger, von Wohlen bei Bern, in Däniken. Fortsetzung des Geschäftes der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Bildhaueratelier Mürger», in Gretzenbach, ohne jedoch sämtliche Aktiven und Passiven zu übernehmen. Ausführung von Grabdenkmälern sowie Verarbeitung von und Handel mit Natursteinen.

11. Oktober 1985
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 203 vom 2. 9. 1985, S. 3364). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift des Heinz Meyer ist erloschen.

11. Oktober 1985
Wysler AG Schönenwerd, in Schönenwerd, Stanzmesser usw. (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1979, S. 3337). Peter Meier, Präsident; Bernhard Wyser, Aktuar, und Sophia Wyser-Bader sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Unterschrift zu zweien: Eduard Wyser, von Niedergösgen, in Gretzenbach, und Heinz Lienhard, von Holziken, in Bottighofen. Das Amt des Präsidenten des VR ist zurzeit vakant.

Büro Stadt Solothurn

11. Oktober 1985
Felder & Allemann, in Solothurn, elektronisches Büro usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 25. 8. 1964, S. 2584). Der Gesellschafter Werner Allemann wohnt nun in Wiedlisbach.

11. Oktober 1985
Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G., Zweigniederlassung in Solothurn (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1984, S. 1065). mit Hauptsitz in Bern. Geschäftsadresse nun: Waffenplatzstrasse 15.

11. Oktober 1985
Ledermann AG Bern, Zweigniederlassung in Solothurn. Unter dieser Firma hat die «Ledermann AG Bern», mit Sitz in Bern, die am 4. 7. 1979 im Handelsregister von Bern eingetragen wurde (letzte Publikation: SHAB Nr. 212 vom 12. 9. 1985, S. 3490), durch Beschluss des VR (Verwaltungsrates) vom 2. 9. 1985 in Solothurn eine Zweigniederlassung errichtet. Die Gesellschaft bezweckt: Vermittlung von Arbeitskräften für Büro, Industrie, Gewerbe und Handwerk; Übernahme von Akkordarbeiten sowie Handel mit Waren aller Art. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch die Einzelprokura von Doris Theodoracakis, von Lützelflüh, in Solothurn, Leiterin der Zweigniederlassung, sowie durch die Einzelunterschrift von Paul Ledermann, Präsident des VR, und Dora Ledermann, Mitglied des VR, beide von Madiswil, in Muri bei Bern. Geschäftsdomizil: Hauptgasse 55.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

10. Oktober 1985
René Schweizer, in Basel, Schreineri usw. (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1983, S. 1888). Domizil nun: Mailand-Strasse 41.

10. Oktober 1985
Beatrix Job, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1984, S. 4609). Firma nun: Beatrix Allemann. Domizil nun: Kleinhühneranlage 39. Beatrix Job, Inhaberin, heisst nun Beatrix Allemann.

10. Oktober 1985
Reiser Storenbau, in Riehen (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1983, S. 548). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Hubert Reiser Storenbau AG», in Birsfelden, erloschen.

10. Oktober 1985
Nitor AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1983, S. 878). Unterschriften Raymond Allard, welcher Verwaltungsratsvizepräsident bleibt, und Peter Guex, welcher Verwaltungsratsmitglied bleibt, erloschen.

10. Oktober 1985
Triag Transcont Investment AG, in Basel (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1977, S. 3451). Domizil nun: St. Jakobs-Strasse 25, bei Schweizerische Treuhandgesellschaft. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Beat Im Obersteg, Präsident, und Fridolin Jermann, beide infolge Demission; Unterschriften erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Dr. Matthias Baumgartner, von Engi, in Bottmingen.

10. Oktober 1985
Bresol AG, in Basel (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1983, S. 4440). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 7. 10. 1985. Firma nun: Bresol AG in Liq. (Bresol SA in liq.). Dr. Lukas Huber, welcher einziger Verwaltungsrat bleibt, zeichnet nun als Liquidator einzeln.

10. Oktober 1985
ZR 2 Holding AG, in Basel (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1985, S. 3605). Statutenänderung: 9. 10. 1985. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

Nachtrag

J. B. Tillott Limited, London, Hölstein Branch, Zweigniederlassung in Hölstein, Herstellung und Vertrieb von pharmazeutischen Produkten usw. (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1985, S. 3913). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in London (GB). Verwaltungsrat ist auch: Domile Daniel Conco, britischer Staatsangehöriger, in London (GB).

11. Oktober 1985
Agathe Wächli-Camathias, in Frenkendorf, Rheinstrasse 37, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin Agathe Wächli-Camathias, von Lotzwil, in Frenkendorf. Betrieb des Gasthofs Kreuzstrasse.

11. Oktober 1985
Info-Soft Partners AG, in Birsfelden, EDV-Produkte usw. (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1984, S. 4549). Unterschrift Jürgen Ernst Asal erloschen.

11. Oktober 1985

Zervair AG, in MuttENZ, Lüftungsanlagen, Laboreinrichtungen usw. (SHAB Nr. 223 vom 23. 9. 1980, S. 3124). Statutenänderung: 27. September 1985. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 500, auf Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Jürg Kurmann, Präsident; Unterschrift erloschen. Walter Zervair, bisher Verwaltungsratsdelegierter, ist jetzt einziges Verwaltungsratsmitglied; er zeichnet weiterhin einzeln. Domizil der Gesellschaft neu: Wildensteinstrasse 21.

11. Oktober 1985
Euton AG, in Reinach, Handel mit Baustoffen usw. (SHAB Nr. 32 vom 9. 2. 1982, S. 423). Prokura Heinz Giger erloschen.

11. Oktober 1985
Siedlungsgenossenschaft Donnerbaum, in MuttENZ (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1985, S. 1137). Aus der Verwaltung ausgeschieden infolge Demission: Ernst Bürgi-Hohl, Kassier; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Lucie Niederberger, von MuttENZ und Luzern, in MuttENZ, Sekretärin. Präsident neu: Felix Plammatter, bisher Sekretär; Kassier neu: Heinrich Keller, bisher Präsident; beide vorgenannten Mitglieder der Verwaltung zeichnen weiterhin zu zweien. Domizil der Genossenschaft nun: Schweizerstrasse 72, beim Präsidenten.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

11. Oktober 1985

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1984, S. 1069). mit Hauptsitz in Bern. Dr. Alfred Bortler, Vizepräsident, und Dr. Paul Hofmann sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Unterschrift zu zweien führen neu: Michael Stettler, von Bern, in Muri bei Bern, Vizepräsident des VR; Pier Felice Barchi, von Arosio, in Manno, und Jean-Jacques Helfer, von Courlevon, in Bussigny-près-Lausanne, Mitglieder.

11. Oktober 1985
Grossen Lebensmittel AG, in Neuhausen am Rheinfluh, Zollstrasse 70 (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 30. September 1985. Zweck: Detail- und Engroshandel mit Lebensmitteln, Raucherwaren und artverwandten Produkten, alkoholischen und nicht alkoholischen Getränken sowie Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, vermieten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Samuel Grossen, Lebensmittel», in Neuhausen am Rheinfluh, gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. September 1985 die Aktiven von Fr. 553 611.65 und die Passiven von Fr. 465 907.85, gemäss Übernahmebilanz per 30. Juni 1985, zum Preise von Fr. 87 703.80, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört mit Einzelunterschrift an: Samuel Grossen, von Frutigen, in Neuhausen am Rheinfluh.

St. Gallen - Saint-Gall - San-Gallo

11. Oktober 1985

Hotel Werdenberg Betriebs AG, in Buchs. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 9. Oktober 1985 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung des Hotels Werdenberg sowie der angegliederten Betriebe der Freizeitgestaltung. Die Gesellschaft kann weitere Gastronomiebetriebe zur Führung übernehmen, sich an andern Unternehmen beteiligen, Immobilien erwerben und veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Hansruedi Schwendener, von Buchs SG und Sevelen, in Buchs SG. Geschäftsadresse: St. Gallerstrasse 46, 9470 Buchs.

11. Oktober 1985
P. Zwicker AG, Bauunternehmung, in Schänis (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1980, S. 2133). An der Generalversammlung vom 3. Oktober 1985 wurde das bisherige Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 100 neuen, durch Verrechnung mit Guthaben voll liberierten Namenaktien zu Fr. 1000. Voll liberiertes Grundkapital nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Andreas Zwicker-Tremp, in Schänis, und Daniel Zwicker, in Galgenen, beide von Waldkirch. Das bisher einzige Mitglied, Paul Zwicker-Wildhaber, wurde zum Präsidenten des VR ernannt und führt weiterhin Einzelunterschrift. Die Unterschrift von Helena Zwicker-Wildhaber ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Renate Zwicker-Tremp, von Waldkirch, in Schänis. Neue Geschäftsadresse: Ziegelbrückestrasse 4, 8718 Schänis.

11. Oktober 1985
Tobler & Co. A.G. Chemische Fabrik, in Altstätten (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1985, S. 107). Die Prokuren von Guido Donati, Hans Niederhauser und Christian Widmer sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rolf P. Keiser, von Hergiswil, in Vaduz (FL), und Dr. Peter Künzler, von St. Margrethen, in Altstätten.

11. Oktober 1985
Formus AG, St. Gallen, in St. Gallen, Handel mit, Herstellung und Vertrieb von Bauelementen aller Art für Hochbau usw. (SHAB Nr. 187 vom 13. 8. 1984, S. 2900). Hanspeter Lühlinger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Ruedi Mösl, von Gais, in Kreuzlingen.

11. Oktober 1985
Buschor Josef, in Wasserfluh, Gemeinde Oberhelfenschwil. Inhaber der Firma ist Josef Buschor, von Altstätten, in Oberhelfenschwil. Garage, Reparaturwerkstatt, Handel mit Automobilen. Wasserfluh, Post 9620 Lichtensteig.

11. Oktober 1985
Goldener Metzgerei- und Fleischhandel, in Salez, Gemeinde Sennwald. Inhaber der Firma ist Ernst Goldener, von Appenzel, in Salez. Goldener Sennwald. Metzgerei und Handel mit Fleisch sowie sämtlichen Nebenprodukten und Hilfsstoffen. Hofstatt, 9465 Salez.

11. Oktober 1985
Ernst Luder-Nef, Rest. Bahnhof, in Mogelsberg. Inhaber der Firma ist Ernst Luder-Nef, von Höchstetten, in Mogelsberg. Einzelprokura: Frida Luder-Nef von Höchstetten, in Mogelsberg. Betrieb des Restaurants Bahnhof, Dorfstrasse 5, Post 9125 Brunnadern.

11. Oktober 1985

Knecht & Co., in St. Gallen, Erstellung von Parkettböden und Durchbrüchen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 12.4.1978, S.1121). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendiger Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die Nachfolgefirma «Knecht AG Durchbrüche und Parkett», in St. Gallen.

11. Oktober 1985

Huber Gas AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. Oktober 1985 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Flüssiggas (Butan, Propan); Handel mit und Projektierung der zu seiner Verwendung dienenden Apparaten und Installationen sowie Erwerb und Vermittlung der Anwendungstechnik; Auswertung von Lizenzen und Patenten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 1 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 9 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied ein Einzelunterschrift an Kaspar Ruff, von Zürich und Bassersdorf, in Teufen AR. Geschäftsadresse: St. Leonhardstrasse 4, 9001 St. Gallen.

11. Oktober 1985

Libero Immobilien AG, St. Gallen, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. Oktober 1985 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 11. Oktober 1985 das Grundstück Parzelle Nr. 2538, Rosenbergrasse 6, St. Gallen, samt Mobilgarage zum Preise von Fr. 1 800 000, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Franz Hamermick, von Oberdorf BL, in St. Gallen, Präsident, und Ernst Anderwert, von Kreuzlingen und Bischofszell, in Kreuzlingen. Geschäftsadresse: Rosenbergrasse 6, 9000 St. Gallen.

11. Oktober 1985

Moren AG, bisher in Wil, Handel mit Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 129 vom 5.6.1984, S.2029). An der Generalversammlung vom 11. Oktober 1985 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Buchs verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Das einzige Mitglied des Verwaltungsrates, Eugen Vetter, wohnt nun in Buchs SG. Geschäftsadresse: Kreuzgasse 35, 9470 Buchs.

11. Oktober 1985

Architekturbüro Tschudin + Urech, in Windisch, Ländstr. 12, Kollekktivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.10.1985. Gesellschafter: Walter Tschudin, von Lupingen, in Hausen bei Brugg, und Hans Rudolf Urech, von und in Brugg. Architekturbüro.

11. Oktober 1985

Envitec T. Sendöl, in Birrwil, Beratung und Anlagenbau auf dem Gebiet der Umwelttechnik (SHAB Nr. 37 vom 14.2.1984, S.530). Firma nun: Envitec Consulting T. Sendöl. Weiteres Geschäftsbüro: Zürich, Schützengasse 21.

11. Oktober 1985

Holzbau Rohrer & Co, in Stein, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 2.7.1963, S.1932). Infolge Todes aus Gesellschaft ausgeschieden: Eugen Rohrer, unbeschränkt haftender Gesellschafter. Ferner aus Gesellschaft ausgeschieden: Ida Knecht, Kommanditistin. Kommandite von Fr. 1000 erloschen. Umwandlung der Kommanditgesellschaft in eine Kollektivgesellschaft per 1.8.1985. Gesellschafter: Franz Rohrer, bisher unbeschränkt haftender Gesellschafter, und neu: Markus Rohrer, von Eiken, in Stein AG.

11. Oktober 1985

Haga Aktiengesellschaft Bühler und Roth, in Rapperswil, Farben usw. (SHAB Nr. 26 vom 1.2.1980, S.366). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Thomas Bühler, von Schöfflisdorf, in Gontenschwil. Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Hübelweg 1.

11. Oktober 1985

OWL Oehler-, Wyhlen-Lagertechnik AG, in Buchs, Lager- und Verteilsysteme usw. (SHAB Nr. 91 vom 22.4.1985, S.1526). Statutenänderung: 9.10.1985. Firma nun: OWL AG.

11. Oktober 1985

Margrit Knudsen AG, in Reinach, Wynenhof, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 10.10.1985. Zweck: Betrieb eines Damen- und Herrensalons für Coiffure, Kosmetik und verwandte Zweige. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Margrit Knudsen, von Gersau, in Menziken, Präsidentin; Margrit Würsch, von Killwangen, in Menziken, und Caroline Knudsen, von Gersau, in Menziken; sie zeichnen zu zweien, Margrit Würsch und Caroline Knudsen jedoch nicht unter sich.

11. Oktober 1985

Bäckerei-Konditorei H. Wernli-Rohrbach, in Aarburg (SHAB Nr. 211 vom 10.9.1979, S.2901). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

11. Oktober 1985

Alfred Kreis, in Malans, Schreinererei (SHAB Nr. 31 vom 7.2.1980, S.426). Einzelunterschrift ist erteilt an Judith Kreis, von Egnach und Steckborn, in Malans.

11. Oktober 1985

G. Frischknecht, in Chur, elektrische Installationen usw. (SHAB Nr. 118 vom 22.5.1984, S.1853). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

11. Oktober 1985

Fedra A.G., in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 182 vom 8.8.1985, S.3049). Neue Adresse des Domizilhalters: Lindenquai 10, 7000 Chur.

11. Oktober 1985

Hold AG, in Lig, in Arosa, Handel mit Lebensmitteln usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 9.9.1982, S.2920). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft ist erloschen.

11. Oktober 1985

Cinderella, Corina Clavouet, in Scuol. Inhaberin: Corina Clavouet, von Zerne, in Scuol. Handel mit Textilien, Geschenk- und Kinderartikeln. Center Augustin, 7550 Scuol.

11. Oktober 1985

Ing. Büro Aug. G. Müller AG, in Chur, Ingenieurarbeiten usw. (SHAB Nr. 29 vom 5.2.1976, S.338). Neues Domizil: Steinbockstrasse 8, 7000 Chur.

11. Oktober 1985

Fideretica SA, succursale in Coira, mandati fiduciari, ecc. (FUSC del 2.12.1981, n.280, p.3800). società anonima con sede principale a San Vittore. Nuovo recapito: Lindenquai 10, 7000 Coira.

11. Oktober 1985

Koronado S.A. in liquidazione, in Roveredo, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 7.9.1984, n.209, p.3209). La liquidazione è terminata, la società è cancellata.

Aargau - Argovie - Argovia

10. Oktober 1985

Plüss-Textil Arni + Näf AG, in Zofingen, Hintere Hauptstr. 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 5.10.1985. Zweck: Handel mit und Fabrikation von Textilien; Beratung im textilen Bereich. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Warenvorräte, Büromobilien und -maschinen, Ladeneinrichtungen, Fahrzeuge usw., der «O. Plüss-Müller AG», in Zofingen, zum Höchstpreis von Fr. 200 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Peter Gretz, von Brig-Glis und Zwischbergen, in Aarburg, Präsident; Urs Arni, von Biezwil, in Rothrist, und Peter Näf, von Zürich, in Rothrist; alle mit Unterschrift zu zweien.

11. Oktober 1985

Spilling Limited, London, Zweigniederlassung Wohlen, Zweigniederlassung in Wohlen, Dampfkräpplmaschinen usw. (SHAB Nr. 250 vom 26.10.1983, S.3689), mit Hauptsitz in London (GB). Aufhebung der Zweigniederlassung infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Spilling Consult GmbH», in Wohlen AG. Die Löschung erfolgt, sobald die Zustimmung des Kantonalen Steueramtes vorliegt.

11. Oktober 1985

Spilling Consult GmbH, in Wohlen, Industrieanlagen usw. (SHAB Nr. 257 vom 3.11.1983, S.3788). Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift neu: Doris Spilling, deutsche Staatsangehörige, in Wohlen AG. Übernahme der Aktiven und Passiven der «Spilling Limited, London, Zweigniederlassung Wohlen», in Wohlen AG.

11. Oktober 1985

H. Eugster, in Mühlen, Bausolisationen usw. (SHAB Nr. 169 vom 23.7.1984, S.2637). Firma nun: Eubo Dämmtechnik H. Eugster. Geschäftsadresse nun: Leinstrasse 1.

11. Oktober 1985

Ziegelei Basadingen A.G., in Basadingen (SHAB Nr. 104 vom 7.5.1985, S.1762). Dem Verwaltungsratsmitglied Barbara Tigges-Keller, von Pfungen, in Münchenstein, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. An Dr. Armin Villiger, von Auw, in Effretikon, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt und an Kurt Ganz, von Freiestein-Teufen, in Wiesendangen, Kollektivprokura zu zweien.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

11. Oktober 1985

Lavachimica Espresso S.A., in Bellinzona (FUSC del 10.2.1983, n.34, p.478). Nuovo recapito: viale Portone 9.

11. Oktober 1985

Barengo Agenzia Onoranze Funebri di Remo fu Ezio, in Bellinzona (FUSC del 3.3.1977, n.52, p.710). Nuovo recapito: via M. Comacini 23.

11. Oktober 1985

Heli-TV S.A., precedentemente in Ecuvillens, acquisto e utilizzazione di elicotteri e aerei (FUSC del 9.8.1984, n.184, p.2861). Statuto modificato l'8.10.1985 anche su un punto non soggetto a pubblicazione. Nuova sede: Bellinzona, via Brunari 3. Scopo: acquisto e utilizzazione di elicotteri e aerei equipaggiati per la produzione e la gestione di films e servizi televisivi. Capitale sociale: Fr. 200 000, suddiviso in 200 azioni nominative da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione di 1 o più membri. Giovanni Frapelli, da Scareggia in Bellinzona, è presidente, con firma individuale, e Orazio Medici da e in Peccia, segretario, senza diritto di firma.

11. Oktober 1985

Sarina Sergio, in Camorino. Titolare della ditta e Sergio Sarina, da S. Antonio in Camorino. Impianti sanitari, riscaldamento, lattonerie, copertura e isolamento tetti piani. Recapito: 6528 Camorino.

Ufficio di Lugano

Retifica

Ascensori Schindler + Schlieren SA, succursale di Lugano (FUSC dell'8.10.1985, n.234, p.3793), società anonima con sede principale a Ebikon. Sede esatta della succursale: Paradiso (e non Lugano).

11. Oktober 1985

PMS Paper Memory Service S.A., precedentemente a Lugano, prodotti per centri di elaborazione dati, ecc. (FUSC dell'8.6.1983, n.130, p.1975). Nuova sede: Pregassona, via G. Maraini 6. Statuto modificato: 8.10.1985.

11. Oktober 1985

Grünerwald A.G., in Lugano, l'amministrazione di partecipazioni, ecc. (FUSC del 18.7.1985, n.164, p.2766). Amministrazione: ora 1 o più membri. Statuto modificato: 9.10.1985. Silva Pessina e Mara Soldini, già membri, dimissionarie, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Valeria Masoni, già presidente, è ora amministratrice unica, con firma individuale.

11. Oktober 1985

Far S.A., in Croglio, attrezzature per la ristorazione, ecc. (FUSC del 2.7.1985, n.150, p.2547). Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due è Ferruccio Boracchi, di nazionalità italiana in Monza.

11. Oktober 1985

El Kuma S.A., precedentemente a Lugano, acquisto e vendita di tappeti, ecc. (FUSC del 30.8.1985, n.201, p.3341). Nuova sede: Agno, via Fontanone, uffici propri. Statuto modificato: 9.10.1985. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Roland Topol, già membro, ora presidente, e Silvia Topol, già segretaria, ora membro, entrambi con firma individuale come finora.

11. Oktober 1985

Banca Centrale Cooperativa Società Anonima, succursale di Lugano (FUSC del 22.5.1985, n.116, p.1978), società anonima con sede principale a Basilea. Procura collettiva a due è stata conferita a Aldo Trovanello, da Rickenbach SO in Pura.

11. Oktober 1985

Autovetture e Veicoli Pesanti AVP S.A., in Lugano (FUSC del 7.5.1985, n.104, p.1763). La procura di Aldo E. Bosti è estinta.

11. Oktober 1985

Sunshine Holding-B-S.A., in Lugano, via Dufour 2, c/o Fideplus S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9.10.1985. Scopo: l'assunzione di partecipazioni in altre società, la gestione e la messa in valore delle partecipazioni stesse. In particolare la sottoscrizione di 1300 azioni nominative da Fr. 1000 della Sunshine Aviation S.A., con sede in Lugano. Capitale: Fr. 1 300 000, diviso in 660 azioni nominative da Fr. 1000 ciascuna e 640 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione di 1 o più membri: Davide Enderlin, da e in Lugano, presidente, e Carlo Guglielmini, da Viganello in Pregassona, segretario; entrambi con firma collettiva a due.

11. Oktober 1985

Immobiliare Dragonato SA, in Lugano, via Lavazzani 2A, c/o Fidercom SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9.10.1985. Scopo: la compra e vendita di immobili, l'amministrazione, la gestione e la costruzione di stabili solo all'estero. Capitale: Fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri, amministratrice unica con firma individuale è Verena Mancarella, da Caslano in Montagnola.

11. Oktober 1985

Promosport S.A., in Lugano (FUSC del 4.6.1985, n.126, p.2151). Procura individuale è stata conferita a Jean-Claude Waber, da Kiesen in Balerna.

11. Oktober 1985

Creso S.A., in Porza, gerenza di attività industriali, ecc., in fallimento (FUSC del 9.9.1985, n.209, p.3446). Giuliano Melera, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta.

11. Oktober 1985

Cioccolata Alprose S.A., in Caslano (FUSC del 10.10.1984, n.237, p.3605). Procura collettiva a due è stata conferita a Bruno Braun, di nazionalità germanica in Ponte Tresa.

11. Oktober 1985

Lancar S.A., in Grancia, commercio di veicoli, ecc. (FUSC del 20.9.1985, n.219, p.3586). La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88bis e 86 epv. 2 e 3 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: Lancar S.A. in liquidazione. Liquidatore con firma individuale è Amato Torti, amministratore unico. La società è attualmente priva di recapito.

Ufficio di Mendrisio

11 octobre 1985

Emmgi Associati S.A., in Mendrisio, consulenze amministrative, finanziarie, ecc. (FUSC del 20. 5. 1985, n. 114, p. 1938). Silvana Bcllandi, dimissionaria, non è più amministratrice unica; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Paul Helbling, da Rapperswil in Ulitikon, amministratore unico, con firma individuale.

11 octobre 1985

Eredi fu Antonio Mombelli S.A., in Morbio Inferiore Eredi fu Antonio Mombelli S.A., succursale di Chiasso l'esecuzione di impianti sanitari, di riscaldamento, ecc. (FUSC del 4. 5. 1984, n. 103, p. 1582). Fausto Bortolotti, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Santino Bortolotti, detto Giovanni, da e in Riva San Vitale, membro, con firma individuale. Il vice-presidente del consiglio di amministrazione Franco Molo è ora domiciliato a Vico Morcote.

11 octobre 1985

Società Anonima Innocente Mangili Adriatica (S.A.I.M.A.), in Chiasso, l'esercizio di una casa di spedizioni, ecc. (FUSC del 10. 2. 1984, n. 34, p. 490). La firma di Bruno Formenti, quale procuratore, è estinta.

11 octobre 1985

C.D.A. Casa dell'Autoradio S.A. in liquidazione, in Balerna (FUSC del 16. 7. 1984, n. 163, p. 2550). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso dell'autorità fiscale federale.

11 octobre 1985

Piergiorgio Zanatti, in Arzo. Titolare della ditta individuale è Piergiorgio Zanatti, da e in Arzo. Negozio con importazione ed esportazione di vini e liquori. Via Confine, 6864 Arzo.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

11 octobre 1985

Société immobilière «Solweig» S.A., à Ollon (FOSC du 11. 3. 1980, p. 801). Dissolution: 4 octobre 1985. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Société immobilière «Solweig» S.A. en liquidation, par Mandataria Fiduciaire S.A., succursale de Lausanne, nommée liquidatrice. Les pouvoirs de Maurice Turrian, administrateur, sont éteints. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, rue St-Pierre 3, chez Mandataria Fiduciaire S.A.

Bureau d'Aubonne

11 octobre 1985

MAB - Ingénierie, J.-P. Mabillard, à Apples. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Jean-Pierre Mabillard, de Grimsuat, à Apples. Etudes techniques en électricité. Route de Bière.

Bureau de Châteaudo-Oex (district du Pays-d'Enhaut)

11 octobre 1985

Samuel Schopfer, à Châteaudo-Oex et Rougemont. Titulaire: Samuel Schopfer, de Lauenen, à Châteaudo-Oex. Ventilation, serrurerie, ferronnerie d'art, tous travaux sur métal.

Bureau de Cossonay

9 octobre 1985

S. Ungaro et G. Galdali, à La Sarraz, société en nom collectif, maçonnerie et béton armé (FOSC du 18. 6. 1985, p. 2350). La société est dissoute depuis le 30. 9. 1985. Liquidation terminée. Raison sociale radiée.

9 octobre 1985

S. Ungaro, à La Sarraz. Chef de la maison: Sebastiano Ungaro, d'Italie, à La Sarraz. Maçonnerie et béton armé. Grand-Rue 32.

9 octobre 1985

G. Ischi, à Penthalaz. Chef de la maison: Gérald Ischi, de Rumisberg, à Penthalaz. Fourniture et pose de marbre et travertin. Route de la Gravière.

9 octobre 1985

A. Meystre, à Cossonay, commerce de voitures (FOSC du 21. 9. 1982, p. 3035). Raison sociale radiée par suite de cessation d'activité.

10 octobre 1985

Telova S.A., à Penthalaz, commerce de machines (FOSC du 23. 9. 1982, p. 3057). Conseil d'administration: Anton H. Bucher, de Lucerne, à Küssnacht ZH, président (nouveau); Hans Locher, de Heiden, à Uster, administrateur (nouveau); Fritz Stettler, administrateur inscrit, devient administrateur-délégué; Fred Sutter, de Lenzburg, à Uster, administrateur (nouveau); et Kurt Weber, de Zoug, à Uster, administrateur (nouveau). La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur-délégué et par la signature collective à deux des autres administrateurs.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

11 octobre 1985

Antiques Idées Jean-Maxime Picconi, à Lutry, commerce d'antiquités (FOSC du 14. 12. 1983, p. 4275). Radié d'office par suite de transfert du siège à Lausanne (FOSC du 9. 10. 1985, p. 3814).

11 octobre 1985

Pharmacie Catherine Blanc, à Lutry. Titulaire: Catherine Blanc, de Brenles, à Lutry. Pharmacie. Grand'Rue 1.

Bureau de Lausanne

10 octobre 1985

Ahlalae folies, Patrick de Ribapicrre, à Lausanne, rue de la Madeleine 18. Titulaire: Patrick de Ribapicrre, de Grandson, à Lausanne. Commerce de disques compacts, bandes dessinées, vêtements avec motifs de fantaisie et gadgets.

10 octobre 1985

Constructions et Placements S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 21. 6. 1971, p. 1527). Edouard Kellenberger n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur Jean Cruchoin est nommé président et continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Roger Noverraz signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean Steudler, de Krattigen, à Lausanne, et Bernard Pittet, de Villars-le-Terroir, à Froideville.

10 octobre 1985

Mouette S.A. Lausanne, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 25. 8. 1975, p. 2327). L'administrateur Armand Seger est nommé vice-président et signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Georges Seger, de Lausanne, à Pully, président, et Germaine Fink, de et à Lausanne, secrétaire.

11 octobre 1985

MC, Ben Tamarzizte, à Lausanne, avenue Druey 17. Titulaire: Mourad Ben Tamarzizte, de Tunisie, à Lausanne. Commerce et fabrication d'articles en cuir.

11 octobre 1985

Officine Vittoria trading S.A., à Lausanne, étude et vente de toutes techniques, service après-vente et en général de tous biens et services pour la réalisation d'usines «clé en main» dans le domaine de la torréfaction du café (FOSC du 3. 6. 1985, p. 2130). Le président Robert Capua est nommé secrétaire; l'administrateur Cyrille Mertenat n'est plus secrétaire; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Angelo Rossi, d'Italie, à Bologne (I), président.

11 octobre 1985

Monceau société anonyme, à Lausanne, commerce et conditionnement de matières premières, machines, outillages et biens de consommation (FOSC du 13. 4. 1984, p. 1310). La procuracy de Charles Choucri est éteinte. Fabienne Perret (fondée de procuracy inscrite), actuellement à Lausanne, signe désormais individuellement.

11 octobre 1985

Parking Simplon-Gare S.A. Lausanne, à Lausanne (FOSC du 21. 1. 1985, p. 239). Le capital de fr. 2 200 000, divisé en 2200 actions nominatives de fr. 1000, est actuellement entièrement libéré.

11 octobre 1985

Chapiteaux Multicolores S.A., précédemment à Marin-Epagnier (FOSC du 2. 2. 1978, p. 334). Siège transféré à Lausanne, chemin des Croix-Rouges 22, chez Robert Schlaepfer. Statuts primitifs du 17 juin 1976 modifiés en conséquence le 30 septembre 1985. But: commerce, représentation et location de chapiteaux, tentes, halles de fêtes et cantines, ainsi que tous accessoires s'y rapportant; organisation de spectacles. Capital entièrement libéré: fr. 60 000, divisé en 120 actions nominatives de fr. 500. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Le vice-président Robert Schlaepfer (inscrit), de Grub, à Lausanne, reste seul administrateur et signe désormais individuellement. Michel Turin et Ruth Jakob ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

11 octobre 1985

Léman, Job Maia, à Lausanne, commerce et représentation d'articles de diverse nature (FOSC du 12. 4. 1979, p. 1166). Par décision du 27 juin 1985, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 28 août 1985. Le titulaire ayant cessé son activité, la raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66 al. 1 O.R.C.

11 octobre 1985

Emile Chapuis, Michel Peter successeur, à Crissier, route du Jura 14. Titulaire: Michel Peter, de La Sagne, à Epalinges. Fabrique de meubles et agencements de bureau. Le titulaire continue les affaires de la raison individuelle «Emile Chapuis».

11 octobre 1985

Sobere cacao S.A., à Lausanne (FOSC du 11. 12. 1984, p. 4414). Michel Lüthi est actuellement à Echandens.

11 octobre 1985

Sacinter S.A., à Lausanne, services, en particulier à des producteurs de matières premières (FOSC du 10. 7. 1985, p. 2659). Michel Lüthi est actuellement à Echandens et Gaston Mangez à Cheseaux-sur-Lausanne.

11 octobre 1985

Rorer S.A., à Lausanne, commercialisation de produits de l'industrie chimique (FOSC du 23. 7. 1984, p. 2638). Nouvelle adresse du siège légal: avenue Tissot 13, chez Société Fiduciaire Suisse. Bureaux à Echandens, rue du Saugy 9. Michel Lüthi est actuellement à Echandens.

11 octobre 1985

Partina S.A., à Lausanne, étude, développement et financement d'entreprises (FOSC du 1. 12. 1983, p. 4125). Michel Lüthi est actuellement à Echandens.

11 octobre 1985

Cyplas products S.A., à Lausanne, commerce de pièces détachées et accessoires pour automobiles et produits en plastique (FOSC du 8. 5. 1985, p. 1781). Nouvelle adresse du siège légal: avenue Tissot 13, chez Société Fiduciaire Suisse. Bureaux à Echandens, rue du Saugy 9. Michel Lüthi est actuellement à Echandens.

11 octobre 1985

Soscr, Glatz et Larzeg, à Pully, société en nom collectif, commerce de marchandises de diverse nature (FOSC du 20. 12. 1978, p. 3928). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

11 octobre 1985

Motos évasion, P. Di Mauro, à Renens, avenue Longemalle 10. Titulaire: Paolo Di Mauro, d'Italie, à Renens. Commerce et réparation de motos et cyclomoteurs; commerce d'accessoires y relatifs.

11 octobre 1985

Burroughs (Suisse) S.A., succursale de Lausanne, fabrication, entretien et commerce de machines pour le traitement des données (FOSC du 29. 3. 1985, p. 1227). Avec siège principal à Zurich. La signature d'Ernst Jolner est radiée. Signature collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à Werner Ehnsam, de Rümlingen, à Birsfelden, directeur.

11 octobre 1985

Jean-Pierre Baumgartner, à Epalinges, chemin de Ballègue. Titulaire: Jean-Pierre Baumgartner, de Lausanne, à Epalinges. Conseils dans le domaine de la gestion d'entreprise.

Bureau de Morges

11 octobre 1985

Stelina, S. Maître et Y. Veltz, à Tolochenaz, société en nom collectif dissoute, distribution et vente de produits cosmétiques et alimentaires (FOSC du 8. 2. 1985, p. 503). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

11 octobre 1985

Cosmephil S.A., à Dènges, nouvelle société anonyme, chez Daniel Schick, Le Vieux-Bourg 24. Bureau: Ecublens, chemin Croset 1. Date des statuts: 4 octobre 1985. But: le commerce de produits cosmétiques. Capital social: fr. 120 000, divisé en 120 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Reprise de biens: la société reprendra, après sa constitution: de Rebor Spa, Padova (I), un stock de marchandises pour maximum fr. 30 000; de Rojatec, à Lausanne, du mobilier pour maximum fr. 8000 et de Solmodern S.A., à Ecublens, des moquettes, pour maximum fr. 4000. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Daniel Schick, président, et Monique Schick, administratrice-déléguée, tous deux de Kriechenwil, à Dènges, signature individuelle. Publications: FOSC.

11 octobre 1985

Sargent & Greenleaf S.A., précédemment à Lausanne, production et vente de serrures et appareils de sécurité, société anonyme (FOSC du 16. 1. 1980, p. 170). Nouveau siège: Ecublens, chemin du Croset 9. Les statuts originaux du 13. 3. 1978 ont été modifiés le 4. 9. 1985. Apport: un know-how (conception et design des produits, procédés de fabrication, critères de contrôle qualité, listes clients et expertises en marketing) pour fr. 73 170, accepté pour fr. 70 000, somme imputée sur le capital. Capital social: fr. 70 000, divisé en 70 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Johannes Müller, de Buch-Frauenfeld et Wängli, à Zumikon, est administrateur unique avec signature individuelle (inscrit). Directeur avec signature individuelle: Jacques Peyronnet, de France, actuellement à Pully (inscrit).

11 octobre 1985

Georges Dutoit, à Ecublens, menuiserie et ébénisterie (FOSC du 1. 8. 1978, p. 2418). La raison sociale est radiée par suite du décès du titulaire.

11 octobre 1985

Georges-André Dutoit, à Ecublens. Titulaire: Georges-André Dutoit, de Moudon et Neyruz, à Lonay. Menuiserie et ébénisterie. Route de Crochy 12. La signature individuelle est conférée à Charles Cordey, de Lutry, à Lausanne.

Bureau de Vevey

11 octobre 1985

S.I. Tarzella S.A. en liquidation, à Montreux, société anonyme dissoute (FOSC du 6. 8. 1984, p. 2813). Liquidation terminée et inscription radiée.

11 octobre 1985

Bernoux et Cherubin, Ingénieurs-conseils S.A., à Montreux (FOSC du 19. 1. 1982, p. 182). Le capital social de fr. 500 000 est désormais composé de 1000 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées. Statuts modifiés le 3 octobre 1985.

11 octobre 1985

Mafoly Radio Télévision S.A., à Montreux (FOSC du 19. 3. 1984, p. 967). Procuracy collective à deux est conférée à Alain Meyer, de France, à La Tour-de-Peilz.

11 octobre 1985

Nestec S.A., à Vevey, assistance professionnelle (FOSC du 28. 6. 1985, p. 2498). Nestec S.A., succursale de La Tour-de-Peilz (FOSC du 28. 6. 1985, p. 2498).

Edward Hugh Roderick Thomas, de Grande Bretagne, à Chardonnet, est directeur adjoint, signant collectivement à deux. Thierry Hénault, de France, à Pully, est sous-directeur, avec signature collective à deux.

11 octobre 1985

Société de l'Hôtel des Trois Couronnes à Vevey, à Vevey, société anonyme (FOSC du 16. 6. 1983, p. 2091). L'administrateur Pierre Beausire, décédé, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Le président Michel Rossier, le secrétaire Marc-Henri Chaudet, et les administrateurs Louis Masson et André Châtelain, tous démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs éteints. Nouveau conseil: Pierre-Antoine Morard, de Gumefens, à La Tour-de-Peilz, président; Denise Fume-Herminjard, d'Oron-la-Ville, à Corseaux, secrétaire; Anne Herminjard, membre, déjà inscrite; André Herminjard, de Vevey, à La Tour-de-Peilz, et Niklaus Ming, de Lungern, à La Tour-de-Peilz, membres. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs.

11 octobre 1985

Société Immobilière Le Ruisseau, à Corseaux, société anonyme (FOSC du 1. 2. 1985, p. 407). Catherine Biner, de Bernex, à St-Sulpice VD, est seule administratrice, signant individuellement; elle remplace Barbara Geinoz, démissionnaire, qui est radiée et dont les pouvoirs sont éteints. La société a son domicile dans ses locaux et son bureau à Lausanne, avenue de Rumine 37, à l'étude de son administratrice.

11 octobre 1985

Western Boots S.A., à Jonny, chaussures (FOSC du 14. 2. 1979, p. 486). Le président José-Luis Gallego, décédé, est radié et ses pouvoirs sont éteints. L'administratrice Heide Nydegger, démissionnaire, est radiée. La secrétaire Solange Gallego est désormais seule administratrice, signant individuellement. Le siège de la société est transféré à Vevey, dans ses locaux à la rue de Lausanne 8. Statuts modifiés le 27 septembre 1985.

11 octobre 1985

Régie de la Riviera S.A., à Montreux, affaires immobilières (FOSC du 18. 3. 1985, p. 1040). Le délégué Claudys Truan, décédé, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Pierre-André Longchamp, jusqu'ici président, est maintenant délégué signant collectivement à deux. Eugène Ruffly, de et à Lutry, est président; Jean-Marie Pidoux, de Villars-le-Comte, à Lausanne, et Francis Randin, de Rances, à Cossonay, sont administrateurs; tous trois signent collectivement à deux. Daniel-Hervé Ohayon, de et à Pully, est directeur adjoint, avec signature collective à deux. Michel Pèju, de Donatry, à Coppet, est directeur, signant collectivement à deux.

11 octobre 1985

S.I. Bluet Montreux S.A., à Montreux, société anonyme immobilière (FOSC du 11. 10. 1974, p. 2724). Société dissoute depuis le 17 juillet 1985. Liquidation opérée sous la raison: S.I. Bluet Montreux S.A. en liquidation, par l'administrateur Michel Rapin nommé liquidateur, avec signature individuelle.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

11 octobre 1985

Gellinger S.A., succursale à Yvonand, entreprise d'ingénieurs, etc. (FOSC du 26. 3. 1985, p. 1190), avec siège social à Winterthour. Max Epprecht n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Sont nommés, avec signature collective à deux: Hans Probst, de Langnau im Emmental, administrateur, et Franz Josef Albrecht, de Sursee, les deux à Winterthour, vice-directeur. Procuracy collective à deux limitée à la succursale est conférée à Antoine Achemermann, de Guin, à Yverdon-les-Bains.

Valais - Wallis - Vallesse.

Büro Brig

Berichtigungen

Edition Trials AG, in Naters, Edition und Handel mit literarischen und künstlerischen Werken (SHAB Nr. 241 vom 16. 10. 1985, S. 3902). Richtiger Vorname des Prokuristen: Helmuth Kühnhans (nicht Helmut).

Beauty-Farm, Evelyn Wenger-Zenkhusen, in Naters (SHAB Nr. 241 vom 16. 10. 1985, S. 3902). Die Inhaberin heisst richtig: Evelyn Wenger (nicht Wagner).

11. Oktober 1985

Carrosserie Susten, Martig & Pfister, in Susten, Gemeinde Leuk, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 14. 7. 1982, S. 2287). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

11. Oktober 1985

Liebinger Christine, Porzellan-Keramik-Kristall, in Brig, Gemeinde Brig - G11s. Inhaberin der Firma ist mit Zustimmung ihres Ehemannes Christine Liebinger geborene Brügger, von Binn, in Naters. Handel mit Porzellan, Keramik und Kristall. Winkelgasse 6, 3900 Brig.

Bureau de St-Maurice

11 octobre 1985

Meubles J.-C. Cappellacci, à Martigny (FOSC du 15. 10. 1984, p. 3655). Par décision du 30. 9. 1985, le juge-instructeur II du district de Martigny a déclaré le titulaire en état de faillite.

Bureau de Sion

11 octobre 1985

VGS Vity Graphic Software, Rudy Gama et Paolo Moro, à Crans, commune de Lens. Sous cette raison sociale, Rudy Gama, d'Arbedo-Castione, à Crans, commune de Lens, et Paolo Moro, d'Italie, à Milan (I), ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1er octobre 1985. Création et vente de programmes d'informatique et de hardware. Adresse: Immeuble Irom, à Crans-Lens.

11 octobre 1985

Gaillard Robert, à Crans-Lens, hôtel (FOSC du 2. 8. 1949, no 178, p. 2047). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

11 octobre 1985

Sodeval S.A. - Société pour le développement de l'économie valaisanne (Gewag AG - Gesellschaft zur Förderung der Walliser Wirtschaft), à Sion. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19 septembre 1985. But: accomplir les tâches qui lui sont réservées par la loi du 28 mars 1984 sur l'encouragement de l'économie (LEE) notamment: conseiller et assister les entreprises établies dans le canton; promouvoir l'implantation d'entreprises nouvelles; exercer une activité d'intermédiaire dans les domaines technologiques, financiers et services; procurer des cautionnements et octroyer des aides financières. Capital social: fr. 5 000 000, divisé en 25 000 actions de fr. 200 nominatives, libérées à concurrence de 50%. Organe de publication: le Bulletin officiel du canton du Valais et, dans les cas prévus par la loi, la FOSC. Administration de 7 à 9 membres: Guy Genoud, de Bourg-Saint-Pierre, à Orsières, président; Erich Kronig, de Zermatt, à Brigue, vice-président; Eric Biseix, d'Orsières, à Champex; Willy Gertschen, de Naters, à Brigue; Raphy Darbellay, de Liddes, à Martigny; Edouard Pittelod, des Agettes, à Sion; Martin Loretan, de et à Leukerbad; Hans Arnold, de Fluellen, au Bouveret, et Frédéric Gollut, de Massongex, à Vétroz. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du vice-président; par la signature collective à deux du président ou du vice-président avec: Eric Biseix, Willy Gertschen et Raphy Darbellay. Adresse: c/o Fédération Economique du Valais, rue della Blancherette 2, 1950 Sion.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau du Locle

11 octobre 1985

Structure, W. Darbellay & F. Knellwolf, au Locle, bureau commercial, informatique et gestion, société en nom collectif (FOSC du 17. 4. 1985, no 87, p. 1459). Pierre Henri Othenin-Girard, du Locle, à La Chaux-de-Fonds, est entré dès le 1er octobre 1985 comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Structure, W. Darbellay, P. Girard & F. Knellwolf.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

8 octobre 1985

Giovenco Maria et Francesco, à Travers, société en nom collectif, alimentation générale (FOSC du 3. 12. 1975, no 283, p. 3231). La liquidation étant terminée, la raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Neuchâtel

10 octobre 1985

CN Gem-Trade S.A., à Neuchâtel, commerce, importation, exportation, courtage de pierres précieuses, etc. (FOSC du 10. 11. 1983, no 263, p. 3878). Luc Jacopin, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique, avec signature individuelle: Georges Claudet, de Coinsins, à Lausanne. Nouvelle adresse: avenue de la Gare 53, c/o Etude de Reynier et Jacopin.

10 octobre 1985

Sani-Service, S. Margueron, à Neuchâtel, rue de la Dîme 26. Titulaire: Serge Margueron, de Cottens FR, à Neuchâtel. Installations sanitaires et chauffages, service de dépannages et détartrages.

11 octobre 1985

Boutique Adam & Eve, Daniel Conz, à Neuchâtel, rue des Berclès 1. Titulaire: Daniel Roger Louis Conz, de Saint-Ursanne, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche. Signature individuelle est confiée à Catherine Marie Conz née Adam, de Saint-Ursanne, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche. Commerce de vêtements.

11 octobre 1985

Ciposa S.A., au Landeron, développement, fabrication, vente d'appareils, instruments, outillage, etc. (FOSC du 28. 10. 1983, no 252, p. 3718). Jean-Paul Steiner, dont la procuration est radiée, et André-Pierre Bouille, de Murlaux, à Neuchâtel, sont directeurs, tous deux avec signature collective à deux.

11 octobre 1985

Groupe des Etalons de Fréquence GEF S.A., à Neuchâtel, recherche, développement, fabrication, exploitation, vente, exportation des étalons atomiques de fréquence, etc. (FOSC du 2. 7. 1984, no 151, p. 2367). Nouvelle raison: Casabel S.A. Nouveau but: achat, vente, construction, exploitation et gerance d'immeubles. Statuts modifiés en conséquence le 9. 9. 1985. Luc Jacopin, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique, avec signature individuelle: René Reiter, de Winistorf, à Neuchâtel. Nouvelle adresse: avenue de la Gare 53, c/o Etude de Reynier et Jacopin.

Genève - Genf - Ginevra

Rectification

Convergent Technologies SA, à Genève, conseils et assistance technique et commerciale (FOSC du 14. 10. 1985, p. 3867). Administration: Paul C. Ely Jr., des USA, à Menlo Park, CA (USA), président; Edmond Tavernier, de Martigny, à Genève, vice-président (et non secrétaire), et Pierre Gillioz, de Grône, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

10 octobre 1985

Diparlux SARL, à La Tour-de-Peilz (FOSC du 5. 5. 1982, p. 1434). Nouveau siège: Genève, avenue Pictet-de-Rochemont 17. Pierre Rodolphe Gabriel Olsommer et Denise Olsommer ne sont plus associés; leur part respective de fr. 19 000 et fr. 2000 a été cédée à Jacques Bortolotti, de et à Meyrin, nouvel associé avec une part de fr. 21 000. Les pouvoirs du premier, jusqu'ici gérant, sont radiés. Statuts originaux du 3. 10. 1979, modifiés en dernier lieu le 7. 10. 1985. But: fabrication et commerce de produits cosmétiques, en particulier de produits de parfumerie. Capital: fr. 21 000. Gérant: l'associé Jacques Bortolotti, susqualifié, avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

10 octobre 1985

Jean Perret Montres SA, Genève, à Genève, rue Viellier 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 9. 1985. But: fabrication et représentation de montres et de pièces de montres, spécialement sous la marque «Jean Perret». Reprise de biens envisagés: des droits dans la marque déposée «Jean Perret», pour le prix maximum de fr. 25 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Rudolf Rieder, de Bâle, à Reinach BL, administrateur unique, avec signature individuelle.

10 octobre 1985

Michel Perret du Cray, à Genève, promotion, courtage, achat et vente d'immeubles (FOSC du 17. 10. 1985, p. 3916). Adresse: boulevard Helvétique 26.

10 octobre 1985

Nicodemo Salerno, au Grand-Saconnex, chemin de Macherly 51. Chef de la maison: Nicodemo Salerno, d'Italie, au Grand-Saconnex. Entreprise générale du bâtiment.

10 octobre 1985

AM Air-Médias SA, à Genève (FOSC du 27. 6. 1985, p. 2480). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: AM Air-Médias SA, en liquidation. Liquidateur: Jean-Jacques Zbinden, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Ronald Cieurél n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

10 octobre 1985

Société Immobilière Rue Bovy-Lysberg 3-5, à Genève, société anonyme (FOSC du 26. 6. 1972, p. 1680). Nouveau siège: Coligny, chemin de Ruth 85, chez Marcel Schenk. Statuts modifiés le 2. 10. 1985. Administration: Marcel Schenk, nommé président, et Henri Schenk, de et à Coligny, secrétaire; lesquels signent individuellement.

10 octobre 1985

Gecom SA, à Genève (FOSC du 16. 4. 1985, p. 1440). Nouvelle raison sociale: Adcom SA. Statuts modifiés le 8. 10. 1985.

10 octobre 1985

Hochreitner et Robert Société Anonyme succursale de Genève, à Genève, opérations industrielles et commerciales (FOSC du 17. 3. 1983, p. 891), entreprise ayant son siège à La Chaux-de-Fonds. Les pouvoirs de Pierre-Edmond Leduc sont radiés. Signature individuelle a été confiée à François Guillaumeot, de France, à La Chaux-de-Fonds, directeur général. Signature collective à deux a été confiée à Claude Pfeiffer, nommé sous-directeur de la société; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux, avec le sous-directeur, a été confiée à Maurice Thomann, d'Oberried am Brienzensee, à La Chaux-de-Fonds.

10 octobre 1985

Permanence Médico-chirurgicale à Chêne-Bourg SA, à Chêne-Bourg (FOSC du 8. 8. 1985, p. 3051). Les 500 actions de fr. 100, à droit de vote privilégié, sont désormais également privilégiées quant au dividende et à la répartition du solde actif en cas de liquidation. Capital: fr. 150 045, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, à droit de vote privilégié et privilégiées quant au dividende et à la répartition du solde actif en cas de liquidation, et 55 actions de fr. 1819, toutes nominatives.

10 octobre 1985

Henri Perrin & Fils SA, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 3. 1982, p. 775). But modifié: entreprise de gypserie-peinture, papiers-peints et maçonnerie. Statuts modifiés le 7. 10. 1985.

10 octobre 1985

Société de placements, d'études et adaptations industrielles, à Genève, société anonyme dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 12. 7. 1984, p. 2512). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

10 octobre 1985

Shipco SA, à Genève, achat et vente de navires (FOSC du 8. 12. 1981, p. 3859). Statuts modifiés le 30. 9. 1985 sur un point non soumis à publication.

10 octobre 1985

Sobat SA, à Anières, entreprise générale du bâtiment (FOSC du 19. 8. 1985, p. 3192). Nouveau siège: Plan-les-Ouates, chemin du Pont-du-Centenaire 118. Statuts modifiés le 9. 10. 1985.

10 octobre 1985

Finindex SA, à Carouge, participations, etc. (FOSC du 14. 6. 1982, p. 1912).

Handicrafts SA, à Carouge, vente et représentation de tous produits artisanaux, etc. (FOSC du 1. 9. 1982, p. 2841).

Ialiba SA, à Carouge, organisation et développement de toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 1. 9. 1982, p. 2841).

Société Holding de Participations Hôteliers, Financières et Immobilières SA, à Carouge (FOSC du 1. 9. 1982, p. 2841).

Septentrion SA, à Carouge, toutes opérations d'assurances, etc. (FOSC du 1. 2. 1985, p. 408).

Somival SA, à Carouge, gestion et vente de biens mobiliers, etc. (FOSC du 1. 9. 1982, p. 2841).

Trainant SA, à Carouge, société immobilière (FOSC du 21. 10. 1982, p. 3359).

Compagnie Valère SA, à Carouge, participations, etc. (FOSC du 14. 6. 1982, p. 1912).

L'administrateur Maurice Girien est maintenant domicilié à Etoy.

10 octobre 1985

Audric SA, à Genève, achat, vente d'appareils, etc. (FOSC du 3. 10. 1984, p. 3526). La procuration d'Odette Leduc est radiée.

10 octobre 1985

Banque d'Investissements Privés, à Genève, société anonyme (FOSC du 25. 2. 1985, p. 737). Signature collective à deux a été confiée à Jaime Rique, d'Espagne, à Genève, directeur adjoint. Procuration collective à deux a été confiée à André Fabri, de Belgique, à Collonge-Bellerive.

10 octobre 1985

Cetram SA, à Genève, recherche, création, modification de procédés et d'applications mécaniques, etc. (FOSC du 20. 7. 1983, p. 2531). Pierre Rüeegg n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Eric Boshard, de et à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle.

10 octobre 1985

Coba Corporation Business Assistance SA, à Genève, exploitation et cession de brevets, etc. (FOSC du 10. 4. 1985, p. 1356). Signature individuelle a été confiée à Daniel Butikofer, de Mühleberg, à Bardonnex, directeur.

10 octobre 1985

Manufacturers Hanover (Suisse) SA, à Genève, accomplir tous actes d'achat, de vente et de commerce de tous papiers-values, etc. (FOSC du 19. 8. 1985, p. 3192). La procuration de Rudolf Gschwind et Jean-Jacques Trevaud est radiée.

10 octobre 1985

Intradex Corp., à Genève, assistance et organisation en matière d'investissements mobiliers, etc., société anonyme (FOSC du 11. 10. 1983, p. 3507). Jean-Paul Galland, Jean Schoeb, Pierre Millerey, Bernard d'Espine et Odette Augsbarger ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Joseph Amsellem, jusqu'ici président et délégué, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

10 octobre 1985

The Lutheran World Federation, au Grand-Saconnex, grouper les églises du monde entier, etc., association (FOSC du 17. 7. 1985, p. 2755). Les pouvoirs de Carl-H. Mau sont radiés. Signature collective à deux a été confiée à Gunnar Johan Staalsett, de Norvège, au Grand-Saconnex, secrétaire général.

10 octobre 1985

Mazra, Mazout Transport SA, à Genève (FOSC du 21. 10. 1980, p. 3438). Administration: Jean-Jacques Portales, de Russin, à Satigny, président; Daniel Portales, de et à Satigny, secrétaire; Christian Naf, de Degersheim, à Genève, et Marcel Neri; lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs de Marcel Neri sont modifiés en ce sens.

10 octobre 1985

Fiduciaire Monteventi SA, à Genève (FOSC du 6. 2. 1985, p. 476). Carla Monteventi n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Marco Monteventi, maintenant domicilié à Modène (I), directeur, nommé en outre président; Remo Alberton, de Genève, à Vermier, secrétaire; Urs Stohler, de Zurich, à Borex, et Michèle Berthet, de France, à Collonges-sous-Salève, également directrice. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres membres du conseil.

10 octobre 1985

Multifiduciaire SA de contrôle et de management, Genève, à Genève (FOSC du 30. 9. 1985, p. 3691). Ian Tredinnick, de Grande-Bretagne, à Collonge-Bellerive, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

10 octobre 1985

Société Immobilière Pont d'Arve-Centre, à Genève, société anonyme (FOSC du 21. 3. 1985, p. 1096). Louis Ody et François Monnin, de Genève, à Corsier, sont administrateurs radiés. Gérard Simonin, de Genève, à Corsier, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Le-Corbussier 10, chez Jean Simonin SA.

10 octobre 1985

Saudi Finance Corporation Saïdîfî SA, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 11. 7. 1985, p. 2672). Les pouvoirs de Jacques Nerfin sont radiés.

10 octobre 1985

Self-House SA, à Genève, conseiller toutes entreprises en matière de construction, etc. (FOSC du 19. 11. 1984, p. 211). José Antonio Camunas Solis, Alvaro Alonso Castrillo et José Palma ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que la procuration d'Ana Maria Abad de la Mata, sont radiés. Administration: Claude Burrus, nommé président; Gonzalo Ontiveros Minana, secrétaire, et Roger Dagon; lesquels signent collectivement à deux; la procuration de Gonzalo Ontiveros Minana est radiée.

10 octobre 1985

Fransui SA, à Genève, création, vente et exportation de joaillerie, etc. (FOSC du 22. 12. 1982, p. 4086). Patrice Bréhier (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Claudine Bréhier, de France, à Viry (F), est membre et présidente du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

10 octobre 1985

CCF Cofiges SA, à Genève, gestion de fortunes (FOSC du 21. 8. 1985, p. 3231). Nouvelle raison sociale: Cofiges SA. Statuts modifiés le 8. 10. 1985.

10 octobre 1985

Trex SA, à Genève, rue de la Tour-de-l'Île 1, chez Ronny Lévi, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 10. 1985. But: commerce, importation, exportation, courtage et représentation de tous produits, notamment les cotons et dérivés, fibres, fils et tissus naturels, artificiels et synthétiques. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Ronny Lévi, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

10 octobre 1985

Afiwa SA, à Genève, exportation et commerce de toutes marchandises, etc. (FOSC du 30. 8. 1982, p. 2815). Administration: Luc Hafner, nommé président, et Youssif Vahabzadeh, directeur, nommé en outre secrétaire, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs de Luc Hafner sont modifiés en ce sens.

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

340968. Hinterlegungsdatum: 28. März 1983.
Norsk Hydro a.s., Bygdøy allé 2, Oslo (Norwegen). - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 197779 von Norsk Hydro-Elektriks Kvaelfabrikationselskab, Oslo (Norwegen). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. März 1983 an.

Düngemittelprodukte, nämlich Volldünger, Kalksalpeter, Harnstoff, flüssiges Ammoniak, Ammoniumnitrat; Futter und Korn, nämlich Viehfutter, Getreide, Saatgetreide; Pflanzenschutzmittel, Enzyme für die Vernichtung von Polysacchariden in Futter; Chemikalien, nämlich flüssiges Ammoniak, techn. Ammoniakwasser, Ammoniumbikarbonat, techn. Ammoniumnitrat, Kalziumchlorid (Wegsalz), Kohlendioxid fest, Chlor, schwaches Wascr, Ameisensäure, Salzsäure, leichtgebrannte Magnesia, Methanol, Salpetersäure, kalzinierte Soda, Kristallsoda, Natronlauge, Natriumhypochlorit, techn. Äthylen, Propylen, petrochemische Produkte, Pyrolysebenzin, Vinylchlorid, Äthylendichlorid und Schwefel; Gase, nämlich Naturgas, Deuterium, Nitrogen, Oxygen, Hydrogen, Edelgase (Argon, Neon, Helium, Krypton, Xenon) und Kohlendioxid; Kunststoffe, nämlich Emulsion PVC, Suspension PVC und fertigmischter Kunststoff in Form von Granulaten, Platisolen oder Organosolen; Waren aus Aluminium, nämlich Masseln, Druckbolzen, Walzbarren, Grobdraht, Stromschienen, Profile, Rohre, gezogene Rohre, Bleche, Bänder, in Formsand gegossene Aluminiumteile, Folienformen, Kabelkerne und Elektrostränge; Magnesiumprodukte, nämlich Reinmagnesium, Masseln, Bolzen, Würfel, Granulat, Späne, Pulver, leichtgebranntes Magnesiumoxid und wasserfreies Magnesiumchlorid; Öl, nämlich Rohöl, verdichtetes Erdöl, Naphtha, Benzin; Flugturbinenkraftstoff, Paraffin, Auto Diesel, Dieselmotorkraftstoff, Spezialdestillat, Heizöl, Bunkeröl und Petrolkoks; Elektrolysezelle für die Herstellung von H₂ (Hydrogenium); Gussteile aus Leichtmetallen wie Aluminium, Magnesium und Legierungen dieser Metalle miteinander sowie mit Silicium, Mangan, Zirkonium, Thorium und Zink; Fernsteuerungs- und Kontrollausrüstung für Schiffe und ausserhalb der Küste; Bohrinseln (versenkbar) für die Erdölbohrung im offenen Meer, Bohrschiffe, Wohnplattformen für Wohnzwecke bei der Ölbohrung im offenen Meer, Ölbehälter, Öl- und Gasrohrleitungen im offenen Meer, geologische und analytische Apparate, Instrumente und Geräte zum Gebrauch in Verbindung mit der Ölsuche und der Ölproduktion im offenen Meer, Apparatafeln und -kästen für elektrische Installationen; Ventile aus Metall; verfahrenstechnische Ausrüstung für chemische und petrochemische Industrie sowie für die Verwendung im offenen Meer, nämlich Instrumente, Geräte und Schalttafeln zur Steuerung von chemischen und mechanischen Vorgängen, Kraftversorgung und Kontrolltafeln; Rohrsatzwärmetauscher, Luftkühlapparate, Apparate und Instrumente für geologische Zwecke; Papiersäcke, Kunststoffsäcke, Gross-Säcke aus Polyäthylen hergestellte Schumpffolien für Verpackungszwecke, Polyäthylenfolien für die Landwirtschaft; für die Feuchtigkeits- und Wärmeisolierung oder für Verpackungszwecke bestimmte Kunststofffolien für das Bauwesen; Verbrennungsöfen für Problemabfälle.
(Int. Kl. 1, 4 bis 7, 9, 11, 12, 16, 17, 19, 20, 31)

HYDRO

340969. Hinterlegungsdatum: 12. Juni 1984.
Underwriters Laboratories Inc., 333 Pfingsten Road, Northbrook (Illinois, USA). - Fabrikation und Handel.

Elektrische Geräte und Vorrichtungen, nämlich Air-Conditioning-Anlagen und -Geräte, Befeuchtungs-, Verdunstungs-, Verdampfung- und Kühlgeräte, Netzanschlussstecker, Reinigungsmaschinen und -apparate, Staubsauger und Gebläsereinigungsapparate, Netzanschlusskabel, Zähler, elektronische Datenverarbeitungsanlagen, Tür-, Vorhang-, Tor-, Jalousie- und Fensterbedienungsanlagen, elektrische und elektronische Mess- und Testanlagen, Entladungskontrollampenanordnungen sowie deren Belastungskomponenten, elektrische Ventilatoren, Press- und Bügelmaschinen, Nahrungsmittelverarbeitungsapparate, Miniatur- und Mikro-Sicherungen, Haarschneide- und Rasierapparate, Brust- und Absaugpumpen, Heiz- und Kochapparate und -geräte für Haushalt, Industrie und für den Gebrauch in Labors, Steuer- und Kontrollapparate und -geräte sowie Schalttafeln für den Gebrauch in der Industrie, magnetische Steuerapparate für Motoren, handbediente Steuerapparate, Schalter und Schaltungen, elektrische Glühlampenfassungen und Glühlampen, Energiesteuerungsapparate, elektrische Massage- und Trainingsmaschinen und -apparate, elektrische Motoren (nicht für Landfahrzeuge ausgenommen Gabelstapler, Golfwägelchen und Spielautos) und Generatoren, elektrische Büromaschinen und -apparate, Luftkompressoren und Vakuumpumpen, elektrische Farbsprühgeräte, elektrische Geräte und Apparate für den persönlichen Gebrauch im Haushalt, nämlich Haartrockner, Föhn, elektrische Zahnreinigungssysteme, elektrische Kontaktlinen-Reiniger und Whirlpool-Badewannen, Netzanschlussbuchsen, Waagen und deren Zubehöreile, Näh- und Schneidemaschinen, elektrische Solenoide, mit Uhrwerk betätigte Schalter, Wipp- und Kippsschalter, Temperaturanzeige- und -regulierungsausrüstungen, Zeitanzeige- und -aufzeichnungsinstrumente, elektrische Handwerkszeuge, insbesondere Bohrer, kleine Schleifmaschinen, Vibrations Schleifer, Kettensägen und Kreis-sägen, Transformatoren aller Art, Evaporatoren, elektrisch betätigte Düsen, elektrische Vibratoren für den Gebrauch in der Industrie, Drähte und biegsame, elektrische Leitungsschnüre und Kabel, Röntgenstrahlenapparate und -ausrüstungen; Luftfilterelemente und Air-Conditioning-Ausrüstungen, Blasrohre für Metallspritzverfahren, mehrschichtige Dächer und Dachdeckmaterialien, durch Sprengpulver betätigte Bolzenschlagwerkzeuge, Röhrenleitungen und Rohrmaterial aus Kunststoff; Feuerbekämpfung- und -verhütungsgeräte und -anlagen; chemische Produkte, nämlich Reinigungsmittel, Brennstoffe, Sicherheitszündholz, fotografische Filme, Kunststoffbeschichtungen und -wäusche für Böden, Rohrfittings, mit Gummidichtungen versehene Anschlüsse, Schwimwesten, Heizungen, Sicherheitsvorrichtungen, nämlich Alarmanlagen und Einbruchssicherungsanordnungen, Schloszylinder, Zeitschlösser mit eingebauter Verzögerung, Signal- und Überwachungsanlagen, automatische Feuer-, Hitze- und Rauchdetektoren.
(Int. Kl. 3, 4, 6 bis 12, 14, 16, 17, 19, 28, 34)

UL

340970. Date de dépôt: 6 avril 1984.
Manufacturers Hanover Trust Company, 270 Park Avenue, New York (New York, USA). - Fabrication et commerce.

Publications du domaine bancaire.
(Cl. int. 16)

GRANDELITE

340971. Date de dépôt: 9 avril 1984.
REVUE Thommen AG (REVUE Thommen S.A.) (REVUE Thommen Ltd.), 4437 Waldenburg. - Fabrication et commerce. - Transmission et renouvellement de la marque no 206709 de Société anonyme des montres Eros, Porrentruy. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 avril 1984.

Pendules, horlogerie, montres, parties et fournitures d'horlogerie.
(Cl. int. 14)

EROS

340972. Hinterlegungsdatum: 16. November 1984.
Tetra Pak International Aktiebolag, Lund (Schweden). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 334859. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. November 1984 an.

Verpackungsbeutel für Getränke, aus Pappe und Kunststoff; Verpackungsmaschinen sowie Teile dafür, Tragbeutel, Säckchen, Tüten, Kanister, Kartons, Klebstreifen, Bänderolen, Transparentfolien, Schachteln, Kästen, Kisten sowie andere Arten von Emballagen, Verpackungsmaterialien und Verpackungsmaterialien aus Metall, Papier, Pappe, Kunststoffen, Gummi, Hartgummi, Ebonit, Bakelit, Holz, Holzwohle, Kunststoffpressmassen, Zellulose, Glas und Kombinationen von diesen Stoffen, einschliesslich zusammendruckbare Rohre und Tuben aus Holz, Holzwohle und Kunststoffpressmassen; Metallfolien für Emballierungs- und Verpackungszwecke; Transportkörbe aus Metall mit Metalldraht.
(Int. Kl. 6, 7, 16, 20)

BRIKE

(BRIK: Durchgesetzte Marke für Verpackungen)

340973. Date de dépôt: 28 janvier 1985.
Culbro Snack Foods, Inc., 387 Park Avenue South, New York (New York, USA). - Fabrication et commerce.

Viande, poisson, volaille et gibier, extrait de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits, pommes chips, pickles, maïs grillé et éclaté (pop corn), fruits et légumes frais, noix, amandes, pistaches, biscuits salés et non salés, céréales préparées pour l'alimentation de l'homme, huiles et graines comestibles, conserves, pickles, sauce à salade, préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, sel, moutarde, vinaigre, épices.
(Cl. int. 29, 30, 31)

PEPITOS

340974. Date de dépôt: 28 janvier 1985.
Culbro Snack Foods, Inc., 387 Park Avenue South, New York (New York, USA). - Fabrication et commerce.

Viande, poisson, volaille et gibier, extrait de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits, pommes chips, pickles, maïs grillé et éclaté (pop corn), fruits et légumes frais, noix, amandes, pistaches, biscuits salés et non salés, céréales préparées pour l'alimentation de l'homme, huiles et graines comestibles, conserves, pickles, sauce à salade, préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, sel, moutarde, vinaigre, épices.
(Cl. int. 29, 30, 31)

TOR-TICOS

340975. Date de dépôt: 6 septembre 1985.
Manuel & Lassueur S.A., 5, chemin de l'Esparceette, 1023 Crissier. - Fabrication et commerce.

Boissons alcooliques et non alcooliques, en particulier vins.
(Cl. int. 32, 33)

LES GRIMALDINS

340976. Hinterlegungsdatum: 14. März 1985.
GuldsmedsAktieBolaget GAB, Eskilstuna (Schweden). - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 209064 von Aktiebolaget Gense, Eskilstuna (Schweden). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. März 1985 an.

Neusilber für Tafelgedecke, Kaffeegeschirr, Teegeschirr, Speisegeschirr, Weinkühler, Eiergestelle, Eierbecher, Tischgestelle, Brotkörbe, Brotaufsätze, Puddingformen, Messerstände, Messerbänke, gläserne Streubüchsen, Streuschalen, Becher, Tablette, Speisewärmer, Omelettmaschinen, Butterpfannen, Leuchter; Tischgeschirr, Messer, Geschirrständer, Vasen und Kerzenständer aus Silber, Neusilber, Kupfer, Metall-Legierungen und rostfreiem Eisen und Stahl.
(Int. Kl. 6, 8, 11, 14, 20, 21)

GENSE

340977. Hinterlegungsdatum: 15. März 1985.
Laura Seord Limited/Limitee, 1500 Birchmount Road, Scarborough (Ontario, Kanada). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 212091. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. März 1985 an.

Nahrungsmittel, Mehle und Getreidepräparate, Honig, Melasse; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Konfektwaren, Süsseigkeiten, Schokoladen, Sahnekaramellen, Nüsse, Gelees, Marmeladen, Konserven und Feingebäckwaren; Milch, Kaffee, Tee, Kakao, Bier, Ale und Porter; Mineralwasser und kohlen-säurehaltige Wasser und andere alkoholfreie Getränke, Sirup und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken, Weine, Spirituosen und Liköre.
(Int. Kl. 29 bis 33)

LAURA SECORD

340978. Hinterlegungsdatum: 28. März 1985.
Biogal Gyógyszergyár, Pállagi Ut 13, Debrecen (Ungarn). - Fabrikation und Handel.

Medizinische und pharmazeutische Präparate und Substanzen.
(Int. Kl. 5)

PEPONEN

340979. Hinterlegungsdatum: 17. April 1985.
Medinova AG (Medinova S.A.) (Medinova Ltd.), Eggbühlstrasse 14, 8050 Zürich. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 208621. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Februar 1985 an.

Pharmazeutische Spezialitäten und Drogen, Arzneimittel.
(Int. Kl. 5)

PULMOCUR

(Durchgesetzte Marke)

340980. Hinterlegungsdatum: 18. April 1985.
Lumex, Inc., 100 Spence Street, Bayshore (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Ärztliche Instrumente und Apparate.
(Int. Kl. 10)

KINETRON

340981. Hinterlegungsdatum: 18. April 1985.
Lumex, Inc., 100 Spence Street, Bayshore (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne, orthopädische Artikel; chirurgisches Nahtmaterial.
(Int. Kl. 10)

ORTHOTRON

340982. Hinterlegungsdatum: 19. April 1985.
Kistler Instrumente Aktiengesellschaft, Eulachstrasse 22, 8408 Winterthur. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 207226. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Dezember 1984 an.

Feinwuchtgerät.
(Int. Kl. 9)

BALANTRON

340983. Date de dépôt: 27 août 1985.
Perisem S.A., 44, route de Saint-Julien, 1227 Carouge GE. - Fabrication. - Renouvellement de la marque no 209907. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 22 avril 1985.

Apéritif, liqueur à base de gentiane.
(Cl. int. 33)

GENTIA

340984. Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1985.
Efamol Limited, 12th Floor, Moor House, London Wall, London E.C. 27 (Grossbritannien); Korrespondenzadresse: Efamol House, Woodbridge Meadows, Guildford (Surrey, Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate und Substanzen; medizinische Zusatzstoffe für Nahrungsmittel; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Vitaminpräparate; Nahrungsmittel und Nahrungsmittelzusätze; Gammalinolensäure enthaltende Speiseöle; Öl der Nachtkerze (Oenothera).
(Int. Kl. 5, 29, 30, 31)

PREFAMOL

340985. Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1985.
Efamol Limited, 12th Floor, Moor House, London Wall, London E.C. 27 (Grossbritannien); Korrespondenzadresse: Efamol House, Woodbridge Meadows, Guildford (Surrey, Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate und Substanzen; medizinische Zusatzstoffe für Nahrungsmittel; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Vitaminpräparate; Nahrungsmittel und Nahrungsmittelzusätze; Gammalinolensäure enthaltende Speiseöle; Öl der schwarzen Johannisbeere.
(Int. Kl. 5, 29, 30, 31)

RIBOGAM

340986. Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1985.
Optiswiss Thaler AG, Lyon-Strasse 26, 4053 Basel. - Fabrikation und Handel.

Brillengläser schweizerischer Herkunft.
(Int. Kl. 9)

OPTISWISS DIAMANT PC

340987. Date de dépôt: 22 mai 1985.
Sodip S.A., 11, rue Alphonse-Large, 1217 Meyrin. - Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques.
(Cl. int. 5)

MYOFLEX

340988. Hinterlegungsdatum: 31. Mai 1985.
Meynadier & Cie Aktiengesellschaft, Vulkanstrasse 110, 8048 Zürich. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 210997. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 31. Mai 1985 an.

Farben, Farbanstriche, Lacke.
(Int. Kl. 2)

RIVALCOLOR

340989. Hinterlegungsdatum: 31. Mai 1985.
Meynadier & Cie Aktiengesellschaft, Vulkanstrasse 110, 8048 Zürich. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 210999. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 31. Mai 1985 an.

Grundanstrich für Farben, Dichtungs- und Klebmassen.
(Int. Kl. 1, 2, 17)

RIVAL-PRIMER

340990. Hinterlegungsdatum: 31. Mai 1985.
Meynadier & Cie Aktiengesellschaft, Vulkanstrasse 110, 8048 Zürich. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 211000. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 31. Mai 1985 an.

Verdünnungs- und Reinigungsmittel für Farben, Lacke, Klebstoffe und Beschichtungen aller Art.
(Int. Kl. 2, 3)

RIVAL-SOLVENT

340991. Hinterlegungsdatum: 31. Mai 1985.
Meynadier & Cie Aktiengesellschaft, Vulkanstrasse 110, 8048 Zürich. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 211004. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. Mai 1985 an.

Korrosionsschutzmittel auf Basis von Teer (Pech).
(Int. Kl. 2)

RIVATAR

340992. Hinterlegungsdatum: 4. September 1985.
QMS, Inc., One Magnum Pass, Mobile (Alabama, USA). - Fabrikation und Handel.

Computer-Hardware, insbesondere Drucker und Computer-Drucker-Steereinheiten.
(Int. Kl. 9)

QMS SMARTWRITER

340993. Hinterlegungsdatum: 4. Juni 1985.
QMS, Inc., One Magnum Pass, Mobile (Alabama, USA). - Fabrikation und Handel.

Computer-Hardware, insbesondere Drucker-Interface-Steereinheiten.
(Int. Kl. 9)

WEDGEBOX

340994. Hinterlegungsdatum: 12. Juni 1985.
Solo Industrieofenbau AG, Aebistrasse 75, 2503 Biel. - Fabrikation. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 210535. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. April 1985 an.

Industrie- und Laboröfen, LötKolben, Schweißmaschinen, thermische Apparate für Labor und Industrie, Temperaturregler, galvanische Anlagen, Industrieheizkörper und deren Bestandteile.
(Int. Kl. 7, 8, 9, 11)

SOLO

340995. Hinterlegungsdatum: 11. Juni 1985.
Stibo Datagrafik, Sletvej 34, Tranbjerg J (Dänemark). - Fabrikation und Handel.

Wissenschaftliche, Schiffs-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen und Datenverarbeitungsgeräte; Feuerlöschgeräte; Papier, Pappe (Karton); Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsartikel (ausgenommen Apparate); Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke.
(Int. Kl. 9, 16)

STIBO DATAGRAPHIC

340996. Date de dépôt: 24 juin 1985.
Fournitures et outils d'horlogerie Furka S.A., 1, route des Pralettes, 1723 Marly. - Commerce. - Renouvellement de la marque no 212809. Raison modifiée. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 17 avril 1985.

Fournitures d'horlogerie, montres et outillage d'horlogerie, tous ces produits d'origine suisse.
(Cl. int. 8, 14)

FURKA

340997. Hinterlegungsdatum: 25. Juni 1985.
ESGE AG, 9517 Mettlen. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 211389. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. Juni 1985 an.

Elektrische Küchenmaschinen, Handmixer und Hand-Rührgeräte.
(Int. Kl. 7, 9, 11, 21)

ZAUBERQUIRL

340998. Date de dépôt: 5 juillet 1985.
Tradall S.A., 75, rue de Lyon, 1203 Genève. - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no 212667. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 5 juillet 1985.

Apéritifs, vermouth, liqueurs, vins mousseux, vins, eaux-de-vie, boissons non alcooliques.
(Cl. int. 32, 33)

MARTINI & ROSSI

340999. Date de dépôt: 5 juillet 1985.
Tradall S.A., 75, rue de Lyon, 1203 Genève. - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no 212667. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 5 juillet 1985.

Préparations pour blanchir, autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; lunettes et écus pour lunettes; véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; papier, carton, articles en papier et carton pour emballer, étiquettes autocollantes; imprimés; journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau; matériel d'instruction ou d'enseignement; cartes à jouer, caractères d'imprimerie; clichés; sacs et sacoches en cuir et imitations de cuir, parapluies; cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs; matières de rembourrage (crin, kapok, plumes, algues de mer); matières textiles fibreuses brutes; fils; tissus; couvertures de lit et de table; vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles; dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, boutons à pression, crochets et oeillets, épingles et aiguilles; fleurs artificielles; tapis, paillasons, nattes, linoléums et autres produits servant à couvrir les planchers; tentures; jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport; ornements et décorations pour arbres de Noël; malt; bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons, vins, vermouth, spiritueux et liqueurs.
(Cl. int. 3, 9, 12, 16, 18, 22 à 28, 31, 32, 33)

MARTINI

341000. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1985.
Arbor Acres Farm, Inc., Marlborough Road, Glastonbury (Connecticut, USA). - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 215965 von Arbor Acres Farm, Inc., Glastonbury (USA). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Juli 1985 an.

Nahrungsmittel für Tiere und Menschen; Bruteier; lebende Tiere; Drucksachen und Druckereierzeugnisse; Ausrüstungen für die Vogelzucht; tierärztliche Präparate und Mittel für die Hygiene der Tiere.
(Int. Kl. 5, 16, 21, 29, 30, 31)

ARBOR ACRES

341001. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1985.
Texaco International Trader Inc., 2000 Westchester Avenue, White Plains (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 212920. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Juli 1985 an.

Gasoline, Naphtenate, Kerosin, Brenneröle, Schmieröle, Schneideöle, Gasöle, Heizöle, Öle für hydraulische Kraftübertragung; Schmierfette; verflüssigtes Erdgas; Rostschutzmittel; Asphalt und Asphaltprodukte, rollbare Bedachungselemente und -materialien, einzelne und Streifen-Schindeln; industrielles und medizinisches Petroleum und Petroleum-Wachs.
(Int. Kl. 1, 4, 5, 19)

TEXCLAD

341002. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1985.
Texaco International Trader Inc., 2000 Westchester Avenue, White Plains (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 212921. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Juli 1985 an.

Gasoline, Naphtenate, Kerosin, Brenneröle, Schmieröle, Schneideöle, Gasöle, Heizöle, Öle für hydraulische Kraftübertragung; Schmierfette; verflüssigtes Erdgas; industrielles und medizinisches Petroleum-Wachs.
(Int. Kl. 4, 5)

RANDO

341003. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1985.
Texaco International Trader Inc., 2000 Westchester Avenue, White Plains (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 213256. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Juli 1985 an.

Dieselloil.
(Int. Kl. 4)

FIRE CHIEF

341004. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1985.
Texaco International Trader Inc., 2000 Westchester Avenue, White Plains (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 213257. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Juli 1985 an.

Dieselloil.
(Int. Kl. 4)

SKY CHIEF

341005. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1985.
Texaco International Trader Inc., 2000 Westchester Avenue, White Plains (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 213258. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Juli 1985 an.

Dieselloil.
(Int. Kl. 4)

DIESEL CHIEF

341006. Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1985.
Laszlo Arato, Fischmattstrasse 6, 6374 Buochs. - Fabrikation und Handel.

Abdeckung für Bäder aller Art, einschliesslich Hebevorrichtungen, Sicherheitssperren und Steuerungen.
(Int. Kl. 7, 9, 19, 22)

ARBATONA

341007. Hinterlegungsdatum: 12. Juli 1985.
Chemipharm Gesellschaft mit beschränkter Haftung & Co. chemisch-pharmazeutische Fabrik KG, Sachsenring 37-47, Köln (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel.

Arzneimittel, nämlich cine juckreizstillende Salbe.
(Int. Kl. 5)

ISOCHINOL

341008. Hinterlegungsdatum: 18. Juli 1985.
Minnesota Mining and Manufacturing Company, 3M Center, St. Paul (Minnesota, USA). - Fabrikation und Handel.

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke.
(Int. Kl. 1)

INTERAM

341009. Hinterlegungsdatum: 18. Juli 1985.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, 4002 Basel. - Fabrikation.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege.
(Int. Kl. 5)

NEOTIGASON

341010. Date de dépôt: 19 juillet 1985.
Fonjallaz S.A., 1098 Epresses. - Commerce.

Vin.
(Cl. int. 33)

BARBEFOLLE

341011. Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1985.
Thomas Holzer AG, Nordstrasse 20, 8006 Zürich. - Handel.

Reisstrohbesen aller Art aus Sorgho.
(Int. Kl. 21)

HOLSTAR

341012. Date de dépôt: 19 juillet 1985.
L. Givaudan & Co. Société Anonyme, 5, chemin de la Parfumerie, 1214 Vernier. - Fabrication et commerce.

Produits chimiques pour la fabrication de compositions de parfumerie et de cosmétiques; compositions de parfumerie et de cosmétiques.
(Cl. int. 1, 3)

GIVESCONE

341013. Date de dépôt: 19 juillet 1985.
Union Carbide Europe S.A., 15, chemin Louis-Dunant, 1202 Genève. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 211879. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 juillet 1985.

Acaricides, insecticides, nématocides, fongicides.
(Cl. int. 5)

TEMIK

341014. Date de dépôt: 23 juillet 1985.
«Provins» Fédération des Caves de producteurs de vins du Valais (F.C.P.V.V.), 1950 Sion. - Commerce.

Vin blanc.
(Cl. int. 33)

L'ARDOISIER

341015. Date de dépôt: 23 juillet 1985.
«Provins» Fédération des Caves de producteurs de vins du Valais (F.C.P.V.V.), 1950 Sion. - Commerce.

Dôle du Valais.
(Cl. int. 33)

LA BRIGADIERE

341016. Date de dépôt: 23 juillet 1985.
«Provins» Fédération des Caves de producteurs de vins du Valais (F.C.P.V.V.), 1950 Sion. - Commerce.

Fendant du Valais.
(Cl. int. 33)

LE VIN DU GENERAL

341017. Hinterlegungsdatum: 2. August 1985.
Julius Sämann, Aeschstrasse 14, 8834 Schindellegi. - Fabrikation und Handel.

Lufterfrischer (Luftverbesserungsmittel).
(Int. Kl. 5)

TURBO

341018. Date de dépôt: 2 août 1985.
Cedrico S.A., 9, chemin du Croset, 1024 Ecublens VD. - Fabrication et commerce.

Cosmétiques, parfums, savons; lunettes; articles de bijouterie et d'horlogerie; articles en cuir ou en imitation à savoir sacs, sacoches et valises, portefeuilles et porte-documents; nécessaires de toilette et de rasage, peignes, nécessaires de maquillage; tissus; vêtements y compris les bottes, les souliers et les pantoufles, chapellerie, écharpes, foulards, gants; jeux et jouets, raquettes, balles et ballons.
(Cl. int. 3, 9, 14, 18, 21, 24, 25, 28)

TATTOO

341019. Hinterlegungsdatum: 5. August 1985.
Lucas Industries public limited company, Great King Street, Birmingham B 19 (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 213036. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. August 1985 an.

Fahrzeuggbremsen; Dämpfer als Bestandteile von Aufhängungssystemen von Fahrzeugen; Bestand-, Armatur- und Zubehörteile der vorerwähnten Erzeugnisse.
(Int. Kl. 12)

GIRLING

341020. Hinterlegungsdatum: 8. August 1983.
Underwriters Laboratories Inc., 333 Pfingsten Road, Northbrook (Illinois, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 199891. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. August 1983 an.

Elektrische Geräte und Vorrichtungen, nämlich Air-Conditioning-Anlagen und -Geräte, Befeuchtungs-, Verdunstungs-, Verdampfungs- und Kühlgeräte; Netzanschlusstecker, Reinigungsmaschinen und -apparate, Staubsauger und Gebläsereinigungsapparate, Netzanschlusskabel, Zähler, elektronische Datenverarbeitungsanlagen, Tür-, Vorhang-, Tor-, Jalousie- und Fensterbedienungsanlagen, elektrische und elektronische Mess- und Testanlagen, Entladungskontrollampenausrüstungen sowie deren Belastungskomponenten, elektrische Ventilatoren, Press- und Bügelmaschinen, Nahrungsmittelverarbeitungsanlagen, Miniatur- und Mikro-Sicherungen, Haarschneide- und Rasierapparate, Brust- und Absaugpumpen, Heiz- und Kochapparate und -geräte für Haushalt, Industrie und für den Gebrauch in Labors, Steuer- und Kontrollapparate und -geräte sowie Schalttafeln für den Gebrauch in der Industrie, magnetische Steuerungsanlagen für Motoren, handbediente Steuerungsanlagen, Schalter und Schaltungen, elektrische Glühlampenfassungen und Glühlampen, Energieteuerungsanlagen, elektrische Massage- und Trainingsmaschinen und -apparate, elektrische Motoren (nicht für Landfahrzeuge ausgenommen Gabelstapler, Golfwägelchen und Spielautos) und Generatoren, elektrische Büromaschinen und -apparate, Luftkompressoren und Vakuumpumpen, elektrische Farbsprüngeräte, elektrische Geräte und Apparate für den persönlichen Gebrauch im Haushalt, nämlich Haartrockner, Föhn, elektrische Zahreinigungsapparate, elektrische Kontaktlinien-Reiniger und Whirlpool-Badewannen, Netzanschlussbuchsen, Waagen und deren Zubehörteile, Näh- und Schneidemaschinen, elektrische Solenoide, mit Uhrwerk betätigte Schalter, Wipp- und Kippsschalter, Temperaturanzeige- und -regulierungsausrüstungen, Zeitanzeige- und -aufzeichnungsgaräte, elektrische Handwerkzeuge, insbesondere Bohrer, kleine Schleifmaschinen, Vibrationsschleifer, Kettenösen und Kreissagen, Transformatoren aller Art, Evaporatoren, elektrisch betätigte Düsen, elektrische Vibratoren für den Gebrauch in der Industrie, Drähte und biegsame, elektrische Leitungsschnüre und Kabel, Röntgenstrahlenapparate und -ausrüstungen; Luftfilterelemente und Air-Conditioning-Ausrüstungen, Blasrohre für Metallspritzverfahren, mehrschichtige Dächer und Dachdeckmaterialien, durch Sprengpulver betätigte Bolzenschlagwerkzeuge, Röhrenleitungen und Rohrmaterial aus Kunststoff; Feuerbekämpfung- und -verhütungsgaräte und -anlagen; chemische Produkte, nämlich Reinigungsmittel, Brennstoffe, Sicherheitszündhölzer, fotografische Filme, Kunststoffbeschichtungen und -wache für Böden, Rohrfittings, mit Gummidichtungen versehene Anschlüsse, Schwimmwesten, Heizungen, Sicherheitsvorrichtungen, nämlich Alarmanlagen und Einbruchsicherungsanrichtungen, Schlosszylinder, Zeitschlösser mit eingebauter Verzögerung, Signal- und Überwachungsanlagen, automatische Feuer-, Hitze- und Rauchdetektoren.
(Int. Kl. 3, 4, 6 bis 12, 14, 16, 17, 19, 28, 34)

Underwriters Laboratories, Inc.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Nouvelle Compagnie de Réassurances, Genf

Bilanz auf 31. Dezember 1984

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Wertschriften:		Eigenkapital:	
Obligationen und Pfandbriefe	115 227 359.—	Aktienkapital	14 000 000.—
Aktien und Anteilscheine von Versicherungsunternehmen	11 327 732.—	Reservfonds	7 500 000.—
Übrige Aktien und Anteilscheine	6 237 482.—	Spezialreserven:	
Übrige Wertschriften	392 500.—	Réserva catastrophe	5 000 000.—
Grundpfandtitel	8 812 100.—	Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Grundstücke	24 734 004.—	Lebensversicherung:	
Anlagen in eigenen Immobiliengesellschaften	11 339 597.—	Deckungskapital für Kapital- und Rentenversicherung	49 458 461.—
Kassabestand und Postcheckguthaben	136 131.—	Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	10 241 175.—
Guthaben bei Banken:		Unfall- und Schadenversicherung:	
Banque	9 331 650.—	Prämienüberträge	57 315 977.—
Argent à terme	2 000 000.—	Schwebende Schäden	132 909 208.—
Abrechnungsguthaben aus dem Rückversicherungsverkehr	113 478 482.—	Übrige technische Rückstellungen:	
Depots aus übernommenen Versicherungen	146 550 779.—	Transitoires techn. 84	-35 917 649.—
Stückzinsen und Mieten	4 300 212.—	Abrechnungsverpflichtungen aus dem Rückversicherungsverkehr	82 358 979.—
Kauttionen	1 980 476.—	Depots aus abgegebenen Versicherungen	58 592 001.—
		Wertberichtigungen:	
		Différence	1.—
		Pensions- und Fürsorgeeinrichtungen für das Personal:	
		C. P. I	15 235 956.—
		Fonds de prévoyance	815 358.—
		C. P. II	2 075 525.—
		Übrige Passiven	1 067 302.—
		Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	1 487 751.—
	455 848 504.—		455 848 504.—
Garantieverbindlichkeiten	28 950.—	Garantieverbindlichkeiten	28 950.—
Genf, den 29. Juni 1985		1) Selbständige Stiftung	
		Nouvelle Compagnie de Réassurances	
		Maerki	Drouin

Veritas Rückversicherungs AG, Zug

Bilanz auf 30. Juni 1985

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Wertschriften:		Eigenkapital:	
Obligationen und Pfandbriefe	64 510 854.—	Aktienkapital	17 000 000.—
Aktien und Anteilscheine von Versicherungsunternehmen	401 478.—	Reservfonds	2 000 000.—
Übrige Aktien und Anteilscheine	9 114 668.—	Spezialreserven	3 000 000.—
Übrige Wertschriften	3 154 865.—	Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Darlehen an Körperschaften	105 569 911.—	Lebensversicherung:	
Grundpfandtitel	1 555 000.—	Deckungskapital für Kapital- und Rentenversicherung	1 992 391.—
Grundstücke	13 788 900.—	Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	73 171.—
Kassabestand und Postcheckguthaben	5 144.—	Unfall- und Schadenversicherung:	
Guthaben bei Banken	7 960 407.—	Prämienüberträge	8 486 817.—
Abrechnungsguthaben aus dem Rückversicherungsverkehr	2 205 296.—	Schwebende Schäden	130 214 728.—
Depots aus übernommenen Versicherungen	6 205 543.—	Abrechnungsverpflichtungen aus dem Rückversicherungsverkehr	15 160 493.—
Stückzinsen und Mieten	6 376 306.—	Depots aus abgegebenen Versicherungen	4 063 896.—
Kauttionen	3 503.—	Übrige Passiven	35 381 400.—
Übrige Aktiven	8 386 961.—	Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	1 255 940.—
	218 628 836.—		218 628 836.—
Zug, den 14. Oktober 1985			
		Veritas Rückversicherungs AG	
		R. Pajarola	H. Künzler

Mittellungen Communications Comunicazioni

Der Grosshandelspreisindex im September 1985

Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berechnete Grosshandelspreisindex verzeichnete im September 1985 eine Erhöhung um 0,4% im Vergleich zum Vormonat und stellte sich auf 178,6 Punkte (1963 = 100 Punkte). Innert Jahresfrist resultierte ein Indexanstieg um 1,0%, nachdem im August 1985 eine Zuwachsrate von 1,2% und im September des Vorjahres eine solche von 3,1% registriert worden war. Der Rückgang der Jahresteuern zwischen August und September 1985 trotz steigendem Index lässt sich mit dem sogenannten Basiseffekt erklären (Monatsrate im September 1985 +0,4%, im September 1984 +0,6%). Der Grosshandelspreisindex zeigt die Preisentwicklung von Energieträgern, Rohstoffen, Halbfabrikaten und Konsumgütern. Massgebend sind dabei für Inlandwaren die Preise ab Produzent und für Importwaren die Preise franko verzollt ab Schweizerzonen.

Der Indexanstieg im September 1985 gegenüber dem Vormonat ist auf höhere Preise in den Gruppen Energieträger und Hilfsstoffe (+1,2%) und Rohstoffe und Halbfabrikate (+0,6%) zurückzuführen, während innerhalb der Gruppe der Konsumgüter (-0,2%) tiefere Preise leicht überwogen. Nach Herkunft ergab sich bei den Importwaren ein Indexanstieg um 0,6% und bei den Inlandwaren ein solcher um 0,3%.

Ausschlaggebend für den Anstieg des Gruppenindex für Energieträger und Hilfsstoffe waren steigende Preise für Heizöl, Dieseltreibstoff und Benzin. Innerhalb der Gruppe Rohstoffe und Halbfabrikate wurden vor allem Preisausschläge für Futter- und Düngemittel, Kakao, Schlachttier, importiertes Fleisch, Riech- und Aromastoffe, anorganische und organische Chemikalien und Kunststoffe notiert. Demgegenüber wurden insbesondere tiefere Preise für Ölfürchte, Spinnstoffe, Altpapier, Farbstoffe, Armierungsstahl, Stahlbleche, rostfreier Stahl sowie für die Nicht-Eisenmetalle gemeldet. Die Rückbildung des Gruppenindex für Konsumgüter ist auf tiefere Preise für Gemüse, Kernobst und Orangen, Tee sowie Seifen und Waschmittel zurückzuführen. Demgegenüber wurden höhere Preise für Speisekartoffeln, Zucker, Kosmetika und fotochemische Erzeugnisse gemeldet.

Der Zuwachs des Totalindex um 1,0% im Vergleich zum Vormonat ergab sich aus einem Anstieg des Preisniveaus für Rohstoffe und Halbfabrikate um 1,3% und für Konsumgüter um 1,0%, während sich dasjenige für Energieträger und Hilfsstoffe um 0,3% zurückbil-

dete. Nach Herkunft resultierte bei den Inlandwaren innert Jahresfrist ein Indexanstieg um 1,5% und bei den Importwaren ein Indexrückgang um 0,3%.

Für die nach Art der Waren im Grosshandelspreisindex berücksichtigten zehn Warengruppen lauten die Indexziffern Ende September 1985 (August 1985): Landwirtschaftliche Produkte 169,3 (169,2); Energieträger und Hilfsstoffe 267,1 (263,9); Verarbeitete Nahrungsmittel, Getränke und Tabak 191,2 (190,8); Textilien 127,6 (127,9); Holz und Kork 167,6 (167,7); Papier und Papierwaren 160,4 (161,2); Häute, Leder, Kautschuk und Kunststoffwaren 157,6 (157,7); Chemikalien und verwandte Erzeugnisse 153,7 (149,8); Baustoffe, Keramik und Glas 230,2 (230,3); Metalle und Metallwaren 188,4 (189,3).

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

L'indice des prix de gros en septembre 1985

L'indice des prix de gros, calculé par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, a progressé de 0,4% en septembre 1985 par rapport au mois précédent, s'inscrivant ainsi à 178,6 points sur la base de 100 en 1963. D'une année à l'autre, l'indice a augmenté de 1,0%, après avoir connu un taux d'accroissement de 1,2% en août 1985 et de 3,1% en septembre de l'année dernière. Quant au recul du renchérissement annuel enregistré entre août et septembre 1985 malgré la montée de l'indice, il s'explique par ce qui s'appelle l'effet de bases (taux mensuel en septembre 1985 +0,4%, en septembre 1984 +0,6%). L'indice des prix de gros traduit l'évolution des prix de produits énergétiques, de matières premières, de produits semi-fabriqués et de biens de consommation. Sont déterminants, en l'occurrence, les prix à partir du producteur pour les marchandises indigènes et les prix «franco dédouanés frontière suisse» pour les matières importées.

La hausse de l'indice des prix de gros en septembre 1985 par rapport au mois précédent est imputable à des prix ascendants dans les groupes produits énergétiques et connexes (+1,2%) et matières premières et produits semi-fabriqués (+0,6%), alors qu'on a noté une légère prédo-

minance des prix en baisse dans le groupe biens de consommation (-0,2%). Selon la provenance des marchandises, l'indice a avancé de 0,6% pour les marchandises importées et de 0,3% pour les marchandises indigènes.

L'indice du groupe produits énergétiques et connexes a augmenté principalement sous l'effet de prix en hausse pour le mazout, le carburant Diesel et l'essence. Dans le groupe matières premières et produits semi-fabriqués, les majorations de prix ont touché surtout les fourrages et les engrais, le cacao, le bétail de boucherie, la viande importée, les substances odoriférantes et les aromes, les produits chimiques inorganiques et organiques et les plastiques. En revanche, les prix se sont inscrits à la baisse notamment pour les fruits oléagineux, les fibres textiles, les vieux papiers, les matières colorantes, l'acier à béton, les tôles d'acier, l'acier inoxydable et les métaux non ferreux. Le repli de l'indice du groupe biens de consommation provient de prix en baisse pour les légumes, les fruits à pépins et les oranges, le thé, les savons et préparations pour lessive; par contre, les pommes de terre de table, le sucre, les produits cosmétiques et les produits photochimiques ont renchéri.

La hausse de 1,0% que l'indice général a subie par rapport au même mois de l'année précédente s'explique par la montée du niveau des prix, qui s'est chiffrée à 1,3% pour les matières premières et produits semi-fabriqués et à 1,0% pour les biens de consommation, alors que les prix ont fléchi de 0,3% en ce qui concerne les produits énergétiques et connexes. D'après la provenance des marchandises, l'indice a, d'une année à l'autre, avancé de 1,5% pour les marchandises indigènes, mais reculé de 0,3% pour les marchandises importées.

L'indices des dix groupes de marchandises pris en compte selon leur genre dans l'indice des prix de gros se situaient, à fin septembre 1985, aux niveaux suivants (entre parenthèses: chiffres du mois d'août 1985): produits agricoles 169,3 (169,2); produits énergétiques et connexes 267,1 (263,9); produits alimentaires transformés, boissons et tabacs 191,2 (190,8); textiles 127,6 (127,9); bois et liège 167,6 (167,7); papier et articles en papier 160,4 (161,2); peaux, cuir, caoutchouc et articles en matières plastiques 157,6 (157,7); produits chimiques et connexes 153,7 (149,8); matériaux de construction, céramique et verre 230,2 (230,3); métaux et marchandises métalliques 188,4 (189,3).

Office fédéral de l'industrie,
des arts et métiers et du travail

4¾% Anleihe Kanton Bern 1985-97 (November-Ausgabe) von Fr. 95 000 000

Zweck: Konversion, bzw. Rückzahlung der per 15. November 1985 gekündigten 8% Anleihe 1974-88 Kanton Bern von Fr. 45 000 000.- und der per 15. November 1985 gekündigten 6¾% Anleihe 1975-87 Kanton Bern von Fr. 50 000 000.-.

Anleihebedingungen: Zinssatz 4¾%, Jahrescoupons per 15. November. Anleihedauer längstens 12 Jahre, mit Rückzahlungsmöglichkeit für den Kanton Bern zum Nennwert nach 10 Jahren.
Inhabertitel zu Fr. 1000.-, Fr. 5000.- und Fr. 100 000.- sowie Schuldbuchforderungen. Kotierung der Anleihe an den Börsen von Bern, Basel, Lausanne und Zürich.

Emissionspreis: 100,50%
Emissionsfrist: 23. bis 29. Oktober 1985, mittags
Liberierung: 15. November 1985

Konversions- und Zeichnungsscheine sind bei den Banken auf sämtlichen schweizerischen Bankplätzen erhältlich.

Kantonalbank von Bern
Emissionskonsortium Schweizerischer Banken
Verband Schweizerischer Kantonalbanken
Verband Schweizer Regionalbanken
Gruppe deutschschweizerischer Privatbankiers

Wild Heerbrugg AG Omag Optik und Mechanik AG

Mitteilung an die Aktionäre

Den namentlich bekannten Aktionären wurde die «Orientierung des Verwaltungsrates an die Aktionäre der Wild Heerbrugg AG/Omag vom 7. Oktober 1985» zugestellt.

Den Gesellschaften nicht namentlich bekannte Aktionäre können die entsprechende Dokumentation gegen Nachweis ihrer Aktionärschaft beziehen. Sie werden gebeten, sich bis 25. Oktober 1985 mit Herrn Silvio A. Magagna, Wild Heerbrugg AG, 9435 Heerbrugg, in Verbindung zu setzen.

Heerbrugg/Mels, den 17. Oktober 1985

Wild Heerbrugg AG/Omag Optik und Mechanik AG
Für den Verwaltungsrat:
Thomas Schmidheiny, Präsident

Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft»

Die Einbanddecken für die Monatschrift «Die Volkswirtschaft» 1984 (57. Jahrgang) können beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes bezogen werden. Der braune Einband mit Goldprägung ist so berechnet, dass nebst den 12 Monatsheften auch die der Zeitschrift beigelegten Mitteilungen der Kommission für Konjunkturfragen mitgebunden werden können.

Die Einbanddecke kann unter Vorauszahlung von Fr. 6.- auf Postcheckkonto 30-520 beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern, bestellt werden. (Bestellung auf der Rückseite des Einzahlungsscheins anbringen.)

Bucher-Guyer AG, Niederweningen

**An die Inhaber von Obligationen der
3¼% Anleihe 1979-90 von Fr. 15 000 000**
(Valoren-Nummer 101 436)

5¼% Anleihe 1983-93 von Fr. 20 000 000
(Valoren-Nummer 101 434)

Die ordentliche Generalversammlung der Bucher-Guyer AG, Niederweningen, vom 10. Juni 1985 hat eine Umstrukturierung der Beteiligungsverhältnisse an den Gesellschaften der Bucher-Gruppe beschlossen. Im Zuge dieser Umstrukturierung wurden von der Bucher-Guyer AG gehaltene Beteiligungen neu auf die Bucher Holding AG, Niederweningen, übertragen. Der Bucher Holding AG wurde dadurch die Funktion einer Dachgesellschaft der Unternehmen der Bucher-Gruppe übertragen.

In der neuen Funktion als Dachgesellschaft der Bucher-Gruppe hat die Bucher Holding AG, Niederweningen, gegenüber den Inhabern von Obligationen der

3¼% Anleihe 1979-90 von Fr. 15 000 000.- der Bucher-Guyer AG, Niederweningen
5¼% Anleihe 1983-93 von Fr. 20 000 000.- der Bucher-Guyer AG, Niederweningen

die solidarische Bürgschaft im Sinne von Art. 496 OR für die Zahlung von Kapital und Zinsen dieser Anleihen übernommen. Die Bürgschaftserklärung wurde gegenüber der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, treuhänderisch für die Obligationäre der genannten Anleihen abgegeben. Der vollständige Wortlaut der Bürgschaftserklärung kann von den Obligationären bei den Zahlstellen dieser Anleihen oder am Sitz unserer Gesellschaft verlangt werden.

Niederweningen, den 22. Oktober 1985

Bucher-Guyer AG

Sportbahnen Jaunpass AG, Boltigen

Einladung zur 18. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 9. November 1985, um 10 Uhr, im Hotel des Alpes, Jaunpass, Boltigen.

Traktanden:

1. Bericht des Verwaltungsrates über das abgelaufene Geschäftsjahr.
2. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1984/85; Bericht der Kontrollstelle und Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen.
5. Verschiedenes.

Die Zutritts- und Stimmkarten können vor der Generalversammlung ab 9.30 Uhr, im Hotel des Alpes gegen Vorweisung der Aktienkarte oder eines rechtsgültigen Ausweises über den Aktienbesitz bezogen werden.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle und der Jahresbericht, liegen 10 Tage vor der Generalversammlung bei der Kassierin, Frau Vreni Maurer-Bieri, in Boltigen, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Boltigen, den 10. Oktober 1985

Der Verwaltungsrat

Kurverwaltung Bad Vals AG in Liq., Vals

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, 12. November 1985, 15 Uhr, im Hotel Zürich, in Zürich.

Traktanden:

1. Protokoll der 22. ordentlichen Generalversammlung vom 17. April 1985.
2. Geschäftsbericht, Jahresrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis 30. September 1985, Liquidations-Schlussbilanz per 30. September 1985 und Revisionsbericht 1985.
3. Feststellung der beendeten Liquidation.
4. Entlastung der Liquidatoren.
5. Varia.

Das Protokoll der Generalversammlung vom 17. April 1985 sowie der Geschäftsbericht 1985 mit Liquidations-Schlussbilanz, Erfolgsrechnung und Revisionsbericht liegen ab 31. Oktober 1985 am Sitz der Gesellschaft (Haus Piz Aul in Vals) zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zur Teilnahme an der Generalversammlung ist berechtigt, wer die Aktien oder den Ausweis einer Bank bzw. eines Notars über die Hinterlegung der Aktien vorweist.

Hinsichtlich allfälliger Bevollmächtigungen wird auf Art. 11 der Gesellschaftsstatuten verwiesen.

Vals, den 21. Oktober 1985

Kurverwaltung Bad Vals AG in Liq.

SÄCKE/EMBALLAGEN aus Polypropylengewebe

atmend oder dicht, die ideale, preisgünstige Verpackung für viele Produkte.

Informieren Sie sich bei
Gustav Maag, Tel. 01 491 90 88
Badenerstrasse 450, 8004 Zürich

ANSON-Frico Luftvorhänge



für alle Türöffnungen. Im Sommer kein Eindringen von Aussenluft, im Winter kein Heizverlust. Auch nachträglich leicht montierbar. ANSON-Frico Luftvorhänge, 2 kW, 220 V, ab Fr. 478.-
Elektronische Schalte + ANSON AG, 01 481 40 80
8055 Zürich, Friesenbergstr. 108

Sicherheit mit STANDARD- TRESOR

Telefon 01/361 63 33
Beckenhofstr. 70
8006 Zürich

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probeboxnummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

Qualität ist kein Zufall

Leistungs- und Preisverhältnis optimal



7 Bodenreinigungsautomaten COMATIC mit Netz- oder Batterieantrieb
Arbeitsbreiten
400-1200 mm

Über 30 Kehrmaschinen SWEEPING in verschiedenen Versionen - auch für Trägergeräte



Über 20 Industrie-Staub-/Wassersauger WIRBEL 220/380 V

Fordern Sie unverbindlich Prospektmaterial an

MAIEX AG

Tel. (073) 23 5283/23 3223 Telex 883372

Generalimporteur:
MAIEX AG
Maschinen-Import
und -Export
9500 Will

**Wer nicht inseriert . . .
wird vergessen!**



Verlangen Sie unseren ausführlichen Katalog

1945-1985

Gute Stempel und Schläder von
Wanger+Ulrich AG
8401 Winerthor Ruisstr. 10 (beim Lindplatz)
Telefon (052) 22 65 51



**Inserate
erschliessen
den Markt**

Vereinigung Künstler und Kunstfreunde

Einladung zur 15. Generalversammlung

Sonntag, den 17. November 1985, 14.30 Uhr, im Restaurant «Joggeli», St. Jakobstadion, Basel.

Traktanden:

1. Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. März 1985, im Bahnhofbuffet in Olten.
2. Jahresbericht über das Geschäftsjahr 1984.
3. Bericht der Kontrollstelle; Genehmigung der Jahresrechnung 1984.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Anträge: evtl. Wahl einer Statutenkommission.
6. Evtl. Umwandlung der Generalversammlung in eine Delegiertenversammlung.
7. Statutarische Wahlen, Vorstand und Kontrollstelle.
8. Diverses.

Ramico AG, Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

betreffend das Geschäftsjahr 1984, auf Montag, 4. November 1985, 15 Uhr, im Konferenzzimmer der Ramico AG, Siewerdstrasse 69, 8050 Zürich.

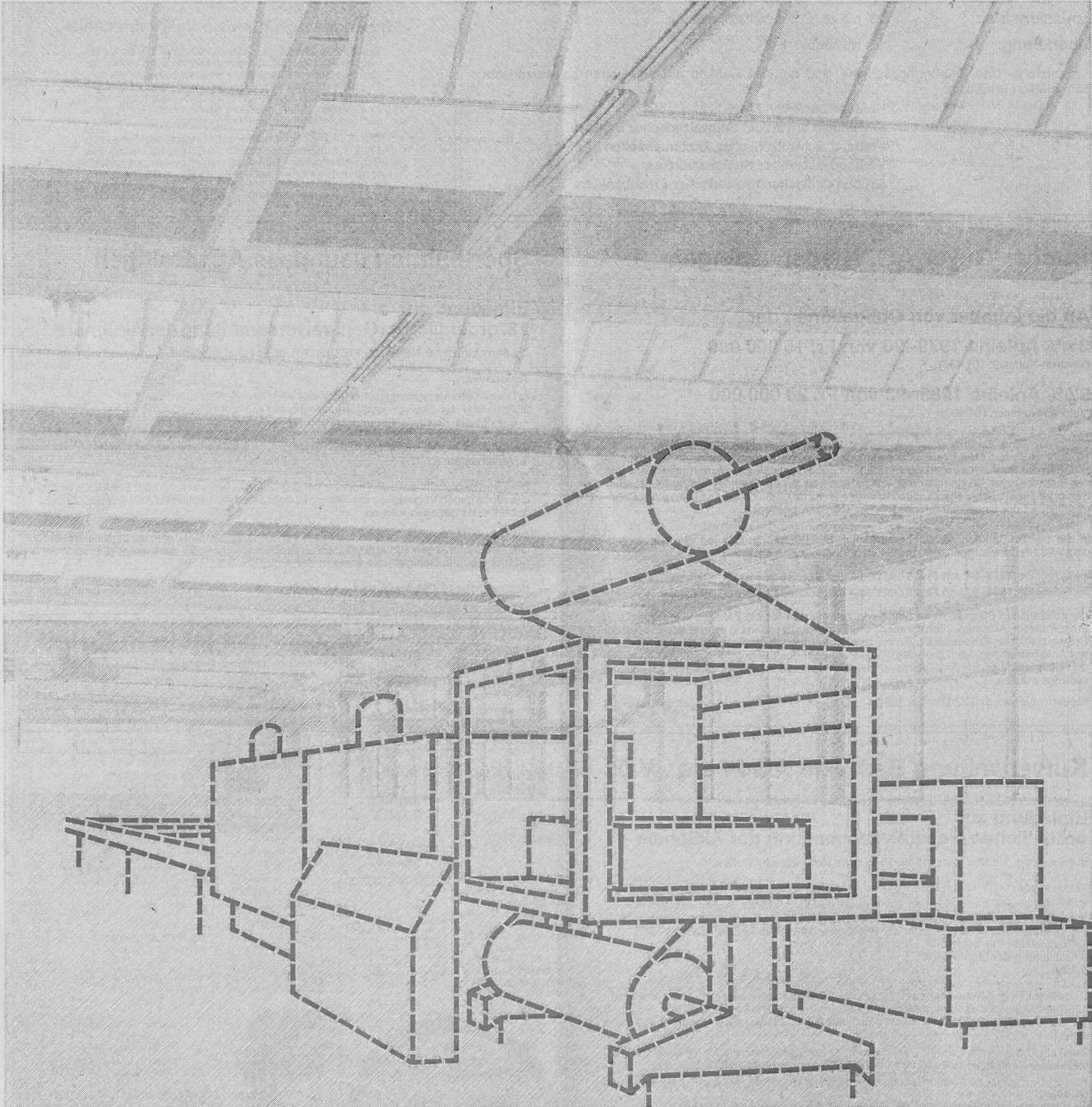
Traktanden:

1. Vorlage und Genehmigung der Jahresrechnung per 31. Dezember 1984.
2. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Varia.

Zürich, den 21. Oktober 1985

Im Namen des Verwaltungsrates
Der Präsident: Mohamed Shakarchi

WAS SIE BRAUCHEN, UM DIE THEORIE PROBLEMLOS ZUR PRAXIS ZU MACHEN, SIND WIR.



IMMUS

ALF verleast Produktionsstrassen und andere Investitionsgüter.

Was Sie brauchen, um Produktionsabläufe zu vereinfachen, müssen Sie nicht unbedingt kaufen. Leasing ist in solchen Fällen manchmal nicht nur die einzige, sondern häufig auch die bessere Lösung: Nutzen Sie die Chance,

aus Investitionen Kapital schlagen zu können, ohne Kapital investieren zu müssen. So, wie das viele Firmen zahlreicher Branchen schon lange tun. Wir helfen Ihnen auch bei ungewöhnlichen Projekten schnell und wirkungsvoll mit

einem massgeschneiderten Finanzierungsmodell. ALF Aufina Leasing + Factoring AG, ein Leasing-Partner mit über zehnjähriger Erfahrung. Ein Tochterunternehmen der Schweizerischen Bankgesellschaft und Gründungsmitglied des

Verbandes Schweizerischer Leasing-Gesellschaften.

Was Sie brauchen, um mehr über Leasing zu wissen, ist unsere Broschüre, die Ihnen alles darüber sagt. Rufen Sie uns einfach an. Dann wird aus einem unverbind-

lichen Kontakt bestimmt sehr bald ein verbindliches Gespräch.

Aufina Leasing + Factoring AG
Badenerstrasse 11, 5200 Brugg
Telefon 056 42 81 22



Kaufen ist gut.
Leasen ist besser.